

CLINICAL TRIAL AGREEMENT		SMLOUVA O KLINICKÉM HODNOCENÍ	
Effective Date:	the date of publication of the contract in the register of contracts	Datum účinnosti:	dnem uveřejnění smlouvy v registru smluv
Sponsor	Incyte Corporation located at 1801 Augustine Cut-Off, Wilmington, Delaware 19803, U.S.A. represented by Incyte Biosciences Distribution B.V., located at Paasheувelweg 25, 1105 BP Amsterdam, Netherlands	Zadavatel	Incyte Corporation, se sídlem 1801 Augustine Cut-Off, Wilmington, Delaware 19803, USA zastoupený Incyte Biosciences Distribution B.V., se sídlem Paasheувelweg 25, 1105 BP Amsterdam, Nizozemsko
CRO	Syneos Health UK Limited, with principal offices located in the United Kingdom at Farnborough Business Park, 1 Pinehurst Road, Farnborough, Hampshire, GU14 7BF, United Kingdom, including its affiliates, subsidiaries, and specifically its parent company Syneos Health, LLC (“CRO”)	CRO	Syneos Health UK Limited, se sídlem ve Spojeném království na adrese Farnborough Business Park, 1 Pinehurst Road, Farnborough, Hampshire, GU14 7BF, Spojené království, včetně přidružených a dceřiných společností a mateřské společnosti Syneos Health, LLC (“CRO”)
Provider	University Hospital Hradec Králové having a place of business at Sokolská 581, Hradec Králové – Nový Hradec Králové, Zip Code 500 05, Czech Republic, Identification Number: 00179906, VAT number: CZ00179906	Poskytovatel	Fakultní nemocnice Hradec Králové se sídlem na adrese Sokolská 581, Hradec Králové – Nový Hradec Králové, PSČ 500 05, Česká republika, IČO: 00179906, DIČ: CZ00179906
Principal Investigator	██████████, having an address at IV Internal Hematology Clinic, Fakultní nemocnice Hradec Králové, Sokolská 581, 500 05 Hradec Králové – Nový Hradec Králové, Czech Republic	Hlavní zkoušející	██████████, s adresou IV. Interní hematologická klinika Fakultní nemocnice Hradec Králové, Sokolská 581, Hradec Králové – Nový Hradec Králové, PSČ 500 05, Česká republika
Protocol Number	INCMOR0208-301	Číslo protokolu	INCMOR0208-301
Study Drug	Tafasitamab		

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: ██████████

Incyte #: 00096795.0

<p>Protocol</p>	<p>A Phase 3, Randomized, Double-blind, Placebo-controlled, Multicenter Trial to Evaluate the Efficacy and Safety of Tafasitamab plus Lenalidomide in Addition to Rituximab versus Lenalidomide in Addition to Rituximab in Patients with Relapsed/Refractory (R/R) Follicular Lymphoma Grade 1 to 3a or R/R Marginal Zone Lymphoma</p>	<p>Hodnocený přípravek</p>	<p>Tafasitamab</p>
		<p>Protokol</p>	<p>Randomizovaná, dvojité zaslepená, placebem kontrolovaná multicentrická studie fáze 3 posuzující účinnost a bezpečnost tafasitamabu plus lenalidomidu v kombinaci s rituximabem ve srovnání s lenalidomidem v kombinaci s rituximabem u pacientů s relabujícím/refrakterním (R/R) folikulárním lymfomem stupně 1 až 3a nebo R/R lymfomem z marginální zóny</p>
<p>THIS CLINICAL TRIAL AGREEMENT (the “<b>Agreement</b>”), effective as of the date of publication of the contract in the register of contracts, is entered among <b>Syneos Health UK Limited</b>, with its registered office located at Farnborough Business Park, 1 Pinehurst Road, Farnborough, Hampshire, GU14 7BF, United Kingdom with its affiliates, subsidiaries and specifically its parent company Syneos Health, LLC (“<b>CRO</b>”) acting for and on behalf of <b>Incyte Corporation</b> located at 1801 Augustine Cut-Off, Wilmington, Delaware 19803, U.S.A. (“<b>Sponsor</b>”), <b>University Hospital Hradec Králové</b>, having an address at Sokolská 581, 500 05 Hradec Králové – Nový Hradec Králové, Česká republika, represented by prof. MUDr. Vladimírem Paličkou, CSc., dr. h . c., Director, DIČ CZ00179906 (hereinafter referred to as the “<b>Provider</b>”) and [REDACTED], having an address at IV. Internal Hematology Clinic University Hospital Hradec Králové (the “<b>Principal Investigator</b>”).</p>		<p>TUTO SMLOUVU O KLINICKÉM HODNOCENÍ (dále jen „<b>Smlouva</b>“), s účinností dnem uveřejnění smlouvy v registru smluv uzavírá společnost <b>Syneos Health UK Limited</b>, se sídlem ve Spojeném království na adrese Farnborough Business Park, 1 Pinehurst Road, Farnborough, Hampshire, GU14 7BF, Spojené království, včetně přidružených a dceřiných společností a mateřské společnosti Syneos Health, LLC (“<b>CRO</b>”) a za a jménem společnosti <b>Incyte Corporation</b> se sídlem 1801 Augustine Cut-Off, Wilmington, Delaware 19803, USA (dále jen „<b>Zadavatel</b>“), <b>Fakultní nemocnice Hradec Králové</b>, se sídlem Sokolská 581, 500 05 Hradec Králové – Nový Hradec Králové, Česká republika, zastoupena prof. MUDr. Vladimírem Paličkou, CSc., dr. h . c., ředitelem, DIČ CZ00179906, (dále jen „<b>Poskytovatel</b>“) a [REDACTED], se sídlem IV. interní hematologická klinika Fakultní nemocnice Hradec Králové (dále jen „<b>Hlavní zkoušející</b>“).</p>	
<p>WHEREAS, Sponsor conducts business in the research, development, manufacture and sale of pharmaceutical products, and Sponsor’s clinical studies in connection with such business;</p>		<p>Zadavatel vyvíjí obchodní činnost v oblasti výzkumu, vývoje, výroby a prodeje farmaceutických produktů a zadává klinické studie související s touto činností.</p>	

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultni nemocnice Hradec Kralove

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

WHEREAS, Provider has the skills, knowledge, expertise and resources to conduct clinical studies;	Poskytovatel má schopnosti, znalosti, (odbornou přípravu) expertizu a zdroje potřebné pro provádění klinických studií.
WHEREAS, [REDACTED] is employed by Provider and shall serve as “Principal Investigator” for this Study (defined below in Article 1);	[REDACTED] je zaměstnancem Poskytovatele a bude působit jako „Hlavní zkoušející“ pro tuto Studii (definovanou níže v Článku 1).
WHEREAS, Provider and Principal Investigator shall hereinafter be collectively referred to as “Site”; and	Poskytovatel a Hlavní zkoušející budou dále společně označováni jako „Místo provádění klinického hodnocení“.
WHEREAS, Sponsor has entered into agreement with CRO, concerning the management of the Study, authorizing CRO to serve in conduct of the Study and to assume obligations as applicable under this Agreement including the obligation to make payments to the Provider on behalf of Sponsor;	Zadavatel uzavřel smlouvu s CRO, týkající se řízení Studie, které opravňují CRO poskytovat služby při provádění Studie a přejímat závazky v souladu s touto Smlouvou, včetně závazku provádět platby Poskytovateli jménem Zadavatele.
WHEREAS, For purposes of this Agreement and the inclusion of CRO in the recitals above notwithstanding “party” means each of Sponsor, Principal Investigator, and Provider, and “parties” means collectively, Sponsor, Principal Investigator, and Provider.	Pro účely této Smlouvy a bez ohledu na zahrnutí CRO do výše uvedených ustanovení bude pojem „smluvní strana“ označovat jednotlivě Zadavatele, Hlavního zkoušejícího a Poskytovatele a pojem „smluvní strany“ bude označovat společně Zadavatele, Hlavního zkoušejícího a Poskytovatele.
NOW THEREFORE, in consideration of the promises and mutual covenants herein contained, the parties agree to the following:	Po zvážení vzájemných příslibů a závazků uvedených v této Smlouvě se smluvní strany dohodly na uzavření Smlouvy v tomto znění:
<b>Article 1. Conduct of the Study</b>	<b>Článek 1. Provádění Studie</b>
Principal Investigator is responsible for the conduct the Study at Provider in accordance with the protocol, “A Phase 3, Randomized, Double-blind, Placebo-controlled, Multicenter Trial to Evaluate the Efficacy and Safety of Tafasitamab plus Lenalidomide in Addition to Rituximab versus Lenalidomide in Addition to Rituximab in Patients with Relapsed/Refractory (R/R) Follicular Lymphoma (FL) Grade 1-3a or R/R Marginal Zone Lymphoma (MZL)” and any subsequent amendments thereto (hereinafter referred to as “Protocol” or “Study). The scope and nature of the Study to be performed will be in accordance with the Protocol. A copy of the Protocol will be provided to the Provider and the Principal Investigator under separate cover. The Protocol fully details the clinical research activities and responsibilities to be undertaken, pursued, and	Hlavní zkoušející zodpovídá za provádění Studie u Poskytovatele v souladu s protokolem s názvem „Randomizovaná, dvojité zaslepená, placebem kontrolovaná multicentrická studie fáze 3 posuzující účinnost a bezpečnost tafasitamabu plus lenalidomidu v kombinaci s rituximabem ve srovnání s lenalidomidem v kombinaci s rituximabem u pacientů s relabujícím/refrakterním (R/R) folikulárním lymfomem stupně 1 až 3a nebo R/R lymfomem z marginální zóny” a jakýmkoli jeho pozdějšími dodatky (dále jen „Protokol“ nebo „Studie“). Rozsah a charakter prováděné Studie bude odpovídat tomuto Protokolu. Stejnopis Protokolu bude předán Poskytovateli a Hlavnímu zkoušejícímu jako samostatný dokument. Protokol uvádí do všech podrobností

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

<p>followed with all due diligence by the Site. It is understood and agreed that performance under this Agreement is expressly conditioned upon the approval of the Study the Regulatory Authority and Ethics Committee for Multicentric Trials (“ECMT”) and Local Ethics Committees (“LEC”), jointly Ethics Committees (“EC”). The Protocol will be considered final after it is signed by the Sponsor and Principal Investigator and approved by the EC. Thereafter, the Protocol may be amended only by prior written consent of Sponsor and subsequent approval by the Regulatory Authority and EC. A copy of the Protocol and any amendments will be maintained in the Provider’s Study files. In the event of a conflict between the terms of the Protocol and the terms of this Agreement, the terms of the Protocol shall prevail regarding all clinical matters, and the terms of this Agreement shall prevail regarding all other matters.</p> <p>Sponsor hereby confirms that no other agreement for this Study will be concluded with the Principal Investigator or any other employee of Provider in connection with this Study.</p>	<p>klinické výzkumné činnosti a povinnosti, které na sebe Místo provádění klinického hodnocení bere a které bude s vynaložením veškerého úsilí plnit a dodržovat. Strany berou na vědomí a souhlasí s tím, že plnění této Smlouvy je výslovně podmíněno schválením Studie příslušným Kontrolním úřadem a rovněž Etickou komisí pro multicentrická klinická hodnocení (dále jen „MEK“) a místní etickou komisí (dále jen „LEK“), společně označovanými pojmem Etické komise („EK“). Protokol bude pokládán za finální po podepsání Zadavatelem a Hlavním zkoušejícím a po schválení EK. Poté může být Protokol změněn jen na základě předchozího písemného souhlasu Zadavatele a následného schválení Kontrolním úřadem a EK. Stejnopisy Protokolu a veškerých dodatků budou uloženy ve složkách Studie u Poskytovatele. V případě rozporu mezi ustanoveními Protokolu a ustanoveními této Smlouvy budou rozhodující ustanovení Protokolu ve všech klinických záležitostech a ustanovení této Smlouvy budou rozhodující ve všech ostatních záležitostech.</p> <p>Zadavatel tímto potvrzuje, že v souvislosti s touto Studií neuzavřou se Zkoušejícím ani jiným zaměstnancem Poskytovatele žádnou jinou smlouvu na tuto studii.</p>
<p><b>2. Research Work</b></p>	<p><b>2. Výzkumná práce</b></p>
<p>2.1 The Site represents and warrants that it will conduct this Study in compliance with the Protocol; any and all applicable regional, national, international and local laws regulations and guidelines, including all applicable anti bribery and anti corruption laws; all applicable privacy and data protection laws and regulations; namely Act No.: 110/2019 Coll., on Personal Data Processing and the GDPR European Parliament and Council, the EU directive 2001/20/EC of April 4, 2001 relating to the implementation of good clinical practice in the conduct of clinical trials on medicinal products for human use; and Czech laws, in particular Act No. 378/2007 Coll., on Pharmaceuticals and on</p>	<p>2.1 Místo provádění klinického hodnocení prohlašuje a zaručuje, že bude provádět tuto Studii v souladu s Protokolem a veškerými regionálními, státními, mezinárodními a místními zákony, předpisy a směrnicemi, včetně příslušných zákonných předpisů proti korupci a úplatkářství, všechny příslušné zákony a předpisy na ochranu soukromí a osobních údajů zejména zákon č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů a Nařízením Evropského parlamentu a Rady GDPR, směrnice 2001/20/ES ze 4. dubna 2001 týkající se zavedení správné klinické praxe při provádění klinických hodnocení humánních léčivých přípravků a zákony České republiky,</p>

Protocol: INCMOR0208-301  
Site #: 535  
Institution: Fakultní nemocnice Hradec Kralove  
Principal Investigator: XXXXXXXXXX  
Incyte #: 00096795.0

<p>amendments to some related acts (“<b>Act on Pharmaceuticals</b>”) and Decree No. 226/2008 Coll., on good clinical practice and detailed conditions of clinical trials on medicinal products, as amended, Act No. 372/2011 Coll., on Medical Services and terms and conditions of performance of such services („Act on Medical Services“) or any subsequent amendments or laws substantially replacing any of the foregoing; good clinical practices (as defined in E6: Good Clinical Practice: Consolidated Guidelines, adopted by the International Conference on Harmonisation (“ICH-GCP”)); all requirements of the host Provider or facility; and any other relevant professional standards (collectively, “<b>Applicable Law</b>”).</p>	<p>zejména Zákon č. 378/2007 Sb., zákon o léčivech a o změnách některých souvisejících zákonů („<b>zákon o léčivech</b>“) a Vyhláška č. 226/2008 Sb., o správné klinické praxi a bližších podmínkách klinického hodnocení léčivých přípravků, v platném znění, zákon 372/2011 Sb., o zdravotních službách a podmínkách jejich poskytování („zákon o zdravotních službách“) nebo jakékoli jejich změny a doplňky nebo zákony, které jakékoli z těchto uvedených předpisů podstatným způsobem nahrazují, a dále pak zásady správné klinické praxe (definované ve směrnici E6: Správná klinická praxe: konsolidované směrnice, přijaté Mezinárodní konferencí pro harmonizaci [„ICH-GCP“]), všechny požadavky hostujícího Poskytovatele nebo podniku a všechny ostatní relevantní oborové normy (společně označované pojmem „<b>Příslušné předpisy</b>“).</p>
<p>2.2 The Site will require Principal Investigator and co-workers (as defined below) to comply with the applicable terms and conditions of this Agreement. The Site shall ensure that it, its affiliates, and their employees, agents, representatives, independent contractors or third-party entities who perform work or research activities in connection with the Study on behalf of the Site (collectively, “<b>Study Personnel</b>”) shall comply with the applicable terms and conditions of this Agreement to the same extent as Provider. Principal Investigator shall be considered Study Personnel. Site shall be liable for the acts and omissions of Study Personnel.</p>	<p>2.2 Místo provádění klinického hodnocení bude vyžadovat, aby Hlavní zkoušející a spolupracující osoby (definovaní níže) dodržovali všechna příslušná ustanovení a podmínky této Smlouvy. Místo provádění klinického hodnocení zajistí, aby jeho pracovníci, jeho přidružené společnosti a jejich zaměstnanci, prostředníci, zástupci, nezávislí smluvní dodavatelé nebo třetí strany provádějící práce nebo výzkumné činnosti v souvislosti se Studií jménem Místa provádění klinického hodnocení (označovaní společně pojmem „<b>Pracovníci studie</b>“) dodržovali všechna příslušná ustanovení a podmínky této Smlouvy ve stejném rozsahu jako Poskytovatel. Hlavní zkoušející bude pokládán za Pracovníka studie. Místo provádění klinického hodnocení ponese odpovědnost za jednání a opomenutí ze strany Pracovníků studie.</p>
<p>2.3 Site agrees that Study Personnel will not seek direct payment from Sponsor for services performed on the Study. The Site agrees that neither Sponsor nor Sponsor’s designee is under an obligation to make payments to Study Personnel under this Agreement.</p>	<p>2.3 Místo provádění klinického hodnocení souhlasí s tím, že Pracovníci studie nebudou požadovat od Zadavatele přímou platbu za služby poskytované v rámci Studie. Místo provádění klinického hodnocení souhlasí s tím, že ani Zadavatel, ani Zadavatelův pověřený</p>

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

	zástupce nemá za povinnost poskytovat podle této Smlouvy platby Pracovníkům studie.
<p>2.4 The Principal Investigator also represents and warrants that it has obtained and will maintain the required research informed consent/authorization form and/or any other required forms for all subjects enrolled in the Study (“<b>Study Subjects</b>”) as required to fully comply with the applicable privacy regulations including but not limited to authorization from Study Subjects for the collection, use, disclosure, transfer and processing of their personal data for Study purposes and as outlined in the informed consent form. The informed consent/authorization must be the most current informed consent form provided by Sponsor and approved by Regulatory Authority and EC (and privacy board, as applicable) and Sponsor and in compliance with Applicable Law.</p> <p>Estimated number of enrolled subjects: 3.</p>	<p>2.4 Hlavní zkoušející také prohlašuje a zaručuje, že získal a bude udržovat v platnosti požadované formuláře informovaného souhlasu/svolení k výzkumu a/nebo jakékoli další požadované formuláře pro všechny subjekty hodnocení zařazené do Studie (dále jen „<b>Subjekty studie</b>“) tak, jak je to zapotřebí k dosažení úplného souladu s příslušnými předpisy o ochraně osobních údajů, jako je například svolení Subjektů studie ke shromažďování, používání, předávání, převádění a zpracování jejich osobních údajů pro účely Studie, a jak je uvedeno ve formuláři informovaného souhlasu. Tento informovaný souhlas/svolení musí být nejaktuálnější formulář informovaného souhlasu dodaný Zadavatelem, který je v souladu s Příslušnými předpisy a byl schválen Kontrolním úřadem, EK (a výborem pro ochranu osobních údajů, pokud je to relevantní).</p> <p>Předpokládaný počet zařazených subjektů: 3.</p>
<p>The Sponsor shall be the data controller for such personal data except that, if CRO deals with any personal data under this Agreement in the manner of a data controller, CRO shall be the data controller of such personal data to the extent of such dealings.</p> <p>The Provider will be the administrator of the personal data contained in the medical documentation of the Study Subjects and the processor of the personal data of the Study Subjects processed on the basis of this Agreement.</p>	<p>Správce těchto osobních údajů bude Zadavatel; bude-li však s osobními údaji podle této Smlouvy nakládat jako správce údajů CRO, bude v rozsahu, v jakém s nimi bude nakládat, správcem údajů CRO. Poskytovatel bude správcem osobních údajů, obsažených ve zdravotnické dokumentaci Subjektů studie, a zpracovatelem osobních údajů Subjektů studie, zpracovávaných na základě této Smlouvy.</p>
<p>CRO may process “personal data”, as defined in the applicable data protection legislation enacted under the same or equivalent/similar national legislation (collectively “Data Protection Legislation”), of the Investigator and Study Staff for study-related purposes and all such processing will be carried out in accordance with the Data Protection Legislation.</p>	<p>CRO je oprávněna zpracovávat „osobní údaje“ Zkoušejícího a Pracovníků studie tak, jak jsou definovány příslušnými právními předpisy na ochranu osobních údajů vydanými na základě shodné či ekvivalentní/obdobné národní legislativy (společně dále jen „Předpisy na ochranu osobních údajů“), pro účely související se Studií, přičemž veškerá taková zpracování</p>

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

	budou prováděna v souladu s Předpisy na ochranu osobních údajů.
2.5 The Principal Investigator is responsible for the conduct of the Study at the Provider. In the event Principal Investigator becomes either unwilling or unable to participate in the Study, Provider will cooperate, in good faith and expeditiously, to find a replacement investigator acceptable to the Sponsor; Principal Investigator shall continue to comply with obligations and conditions stipulated in Articles 4 (Rights to Study Drug, Sponsor Information, and Study Data) and 8 (Intellectual Property) and Section 10.2 as applicable to the Principal Investigator. In the event an acceptable substitute is not found, this Agreement may be terminated by the Sponsor in accordance with Article 10 (Term and Termination). Provider's cooperation in finding an acceptable replacement does not negate its obligation to perform under this Agreement up to the effective date of termination.	2.5 Hlavní zkoušející je odpovědný za provádění Studie u Poskytovatele. V případě, že Hlavní zkoušející již nebude ochoten nebo schopen podílet se na Studii, bude Poskytovatel v dobré víře a bez odkladů spolupracovat na hledání náhradního zkoušejícího, přijatelného pro Zadavatele; Hlavní zkoušející bude i nadále dodržovat závazky a podmínky stanovené v Článku 4 (Práva k hodnocenému přípravku, Zadavatelovým informacím a údajům ze Studie) a 8 (Duševní vlastnictví) a v Části 10.2, podle toho, jak se na něj tato ustanovení vztahují. Pokud nebude nalezena přijatelná náhrada, Zadavatel může tuto Smlouvu ukončit podle ustanovení Článku 10 (Doba platnosti a ukončení). Povinnost Poskytovatele spolupracovat při nalezení přijatelné náhrady je nezbavuje povinnosti plnit tuto Smlouvu až do data účinnosti jejího ukončení.
2.6 The Sponsor will obtain the written authorization of the Regulatory Authority (defined in Article 3.4) prior to the commencement of the Study.	2.6 Před zahájením Studie získá Zadavatel od Kontrolního úřadu (definovaného v Článku 3.4) písemné schválení.
The Sponsor will obtain the written approval of the EC prior to commencement of the Study and will furnish Site with the EC's letter of approval.	Zadavatel získá před zahájením Studie písemné schválení od EK a předá toto písemné schválení EK Místu provádění klinického hodnocení.
2.7 The Provider and Principal Investigator, as applicable, will: (a) account for all clinical supplies furnished by Sponsor; (b) keep a written inventory of any equipment supplied by Sponsor according to guidelines provided by the Sponsor; (c) comply with all Applicable Laws governing the disposition or destruction of the clinical supplies and/or return all unused clinical or other supplies provided by Sponsor or its designee at the conclusion of the Study, as directed by Sponsor; (d) report to Sponsor all information and data obtained as a requirement of the Protocol; (e) submit to Sponsor or its designee completed electronic case report forms ("e-CRF") resulting from the Study; (f) retain all necessary records and documents about the	2.7 Poskytovatel a případně Hlavní zkoušející budou: (a) vykazovat zásoby a spotřebu všech klinických spotřebních materiálů dodaných Zadavatelem, (b) vést písemné soupisy veškerého zařízení dodaného Zadavatelem podle Zadavatelových pokynů, (c) dodržovat všechny Příslušné předpisy upravující likvidaci nebo zničení klinických nebo jiných spotřebních materiálů dodaných Zadavatelem nebo jeho pověřeným zástupcem při ukončení Studie podle pokynů Zadavatele, (d) předávat Zadavateli všechny informace a údaje podle požadavků Protokolu, (e) předávat Zadavateli nebo jeho pověřenému zástupci vyplněné elektronické záznamy subjektů hodnocení („e-CRF“), které jsou výsledkem

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

<p>Study as required by regulatory requirements, this Agreement, and/or the applicable Protocol; and (g) use the clinical supplies, Study Drug and any comparator products provided in connection with the Study in accordance with the Protocol, any Applicable Laws, and written instructions provided to Site, solely for the purpose of properly completing the Study and shall maintain all clinical supplies as specified by Sponsor and according to applicable laws and regulations, including storage in a locked, secured area at all times. All unused Study Drug or other study drug or placebos, shall be destroyed or delivered to Sponsor or its designee upon Sponsor's request and at Sponsor's reasonable expense.</p>	<p>Studie, (f) uchovávat všechny potřebné záznamy a dokumenty o Studii podle požadavků právních předpisů, této Smlouvy a/nebo příslušného Protokolu a (g) používat klinické spotřební materiály, hodnocený přípravek a veškeré srovnávací přípravky dodané v souvislosti se Studií v souladu s Protokolem, všemi Příslušnými předpisy a písemnými pokyny, které Místo provádění klinického hodnocení obdrželo, a to výhradně pro účely řádného provádění Studie, a uchovávat všechny klinické spotřební materiály podle pokynů Zadavatele a v souladu s příslušnými zákony a předpisy, včetně toho, že tyto materiály budou vždy uloženy v uzamčeném a zabezpečeném prostoru. Veškerý nespotřebovaný Hodnocený přípravek nebo jiný hodnocený přípravek či placebo budou zničeny nebo doručeny Zadavateli nebo jeho pověřenému zástupci na žádost Zadavatele a v přiměřené míře na Zadavatelovy náklady.</p>
<p>2.8 Regarding Electronic Data Capture (“EDC”), the Principal Investigator shall: (a) enter all data related to the Study onto the appropriate e-CRF pages using the EDC system within forty-eight (48) hours of a Study Subject's last completed Study visit; (b) promptly assist the Sponsor or its designee from time-to-time to obtain data collected on a worksheet/questionnaire (e.g., MPN-SAF, local laboratory data) or other medium prior to entry onto the e-CRF page(s) in the EDC system or transmission to a vendor, as appropriate; (c) review all e-CRF pages for accuracy and completeness; (d) comply with the use of technology/equipment as requested by Sponsor or its designee intended to facilitate the collection of data and conduct of the Study (e.g., Interactive Voice Response System (IVRS), handheld electronic diary issued to Study Subjects for the collection of information pertaining to the symptom(s) attributed to their disease), and (e) maintain and store medical records and Data (as defined below) in a secure manner with physical and electronic access</p>	<p>2.8 Co se týče elektronického záznamu dat (dále jen „EDC“), Hlavní zkoušející bude: (a) zadávat všechny údaje související se Studií na příslušné stránky e-CRF s použitím systému EDC do čtyřiceti osmi (48) hodin od poslední dokončené návštěvy Subjektu studie ve Studii, (b) neprodleně čas od času pomáhat Zadavateli nebo jeho pověřenému zástupci získávat údaje zaznamenané na pracovních listech / v dotaznících (např. MPN-SAF, údaje z místní laboratoře) nebo na jiných médiích před jejich zadáním na stránky e-CRF v systému EDC nebo před jejich přenosem dodavateli, podle toho, co bude relevantní, (c) kontrolovat, zda jsou všechny stránky e-CRF přesné a kompletní, (d) používat technologii/zařízení podle požadavků Zadavatele nebo jeho pověřeného zástupce s cílem usnadnit získávání údajů a provádění Studie (např. Interaktivní systém hlasové komunikace [IVRS], přenosné elektronické deníky vydávané Subjektům studie pro shromažďování informací o jejich příznacích souvisejících s onemocněním) a (e) udržovat a uchovávat lékařské záznamy a Údaje</p>

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0



<p>restrictions, as applicable and environmental controls appropriate to the applicable data type and in accordance with Applicable Laws and industry standards.</p>	<p>(definované níže) zabezpečeným způsobem, s příslušným fyzickým a elektronickým zamezením neoprávněnému přístupu a s použitím prostředků kontrolujících okolní prostředí vhodných pro daný typ údajů ve shodě s Příslušnými předpisy a oborovými normami.</p>
<p>2.9 Prior to the commencement of a Study, the Principal Investigator shall review the Protocol and investigator's brochure, and Principal Investigator shall notify Sponsor or its designee if Provider or the Principal Investigator cannot comply with any of the terms contained therein. If, in the course of performing the Study, generally accepted standards of clinical research and medical practice relating to the benefit, well-being and safety of the Study Subjects require a deviation from the Protocol, such standards will be followed. In such case, the party aware of the need for a deviation shall immediately notify Sponsor of the facts supporting such deviation as soon as the facts are known to said party. Said notification shall be followed by written confirmation of same. Notwithstanding the foregoing, if, during the performance of the Study, an emergency deviation from the Protocol is necessary to eliminate an immediate hazard to a Study Subject as provided under ICH-GCP 4.5, the Principal Investigator will immediately notify Sponsor or its designee of the necessary deviation, and such deviation will not constitute a failure to comply with the Protocol.</p>	<p>2.9 Před zahájením Studie Hlavní zkoušející posoudí Protokol a příručku zkoušejícího a bude informovat Zadavatele nebo jeho pověřeného zástupce, pokud Poskytovatel nebo Hlavní zkoušející nebudou moci dodržet kterékoli ustanovení obsažené v těchto dokumentech. Pokud budou obecně přijímané zásady klinického výzkumu a lékařské praxe týkající se prospěchu pro Subjekty Studie, jejich celkového zdraví a bezpečnosti vyžadovat v době provádění Studie odchylku od Protokolu, budou dodržovány zmíněné zásady. V takovém případě strana, která zjistí, že je nutno se odchýlit od Protokolu, okamžitě uvědomí Zadavatele o skutečnostech poukazujících na nutnost této odchylky, jakmile se o takových skutečnostech dozví. Po takovém oznámení musí následovat písemné potvrzení. Bez ohledu na výše uvedené, pokud bude během provádění Studie nezbytná odchylka od Protokolu za nouzových okolností, kdy bude nutno podle ustanovení ICH-GCP 4.5 eliminovat bezprostřední nebezpečí hrozící Subjektu studie, Hlavní zkoušející okamžitě vyrozumí Zadavatele nebo jeho pověřeného zástupce o této nezbytné odchylce a takováto odchylka nebude představovat porušení Protokolu.</p>
<p>Sponsor will promptly report to the Principal Investigator, Regulatory Authority/LEC, any finding that could affect the safety of Study Subjects or their willingness to continue participation in the Study, influence the conduct of the Study, or alter the Regulatory Authority/LEC approval to continue the Study.</p>	<p>Zadavatel okamžitě vyrozumí Hlavního zkoušejícího a Kontrolní úřad/LEK o jakémkoli zjištění, které může ovlivnit bezpečnost Subjektů studie či jejich ochotu pokračovat v účasti ve Studii, ovlivnit provádění Studie či změnit vydané souhlasné stanovisko Kontrolního úřadu/LEK vztahující se k pokračování ve Studii.</p>
<p>2.10 In the event of an adverse event whether serious or not, as defined in the Protocol and Applicable Laws, the Site shall promptly and</p>	<p>2.10 V případě výskytu nežádoucí příhody, ať již závažné či nikoli, podle definice v Protokolu a Příslušných předpisech, bude</p>

Protocol: INCMOR0208-301  
Site #: 535  
Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové  
Principal Investigator: XXXXXXXXXX  
Incyte #: 00096795.0

<p>fully comply with all the notification procedures, time frames and requirements stated in the Protocol in accordance with Applicable Laws. The Site shall cooperate with Sponsor in its efforts to follow-up on any adverse events. The Site shall comply with its Regulatory Authority/EC reporting obligations. More specifically the Principal Investigator shall report adverse events and serious adverse events as directed in the Protocol and by applicable laws and regulations. The Investigator shall cooperate with Sponsor in its efforts to follow-up on any adverse events. The Site shall comply with its LEC reporting obligations.</p>	<p>Místo provádění klinického hodnocení neprodleně a v úplnosti dodržovat všechny postupy o oznamování, časové lhůty a požadavky uvedené v Protokolu v souladu s Příslušnými předpisy. Místo provádění klinického hodnocení bude spolupracovat se Zadavatelem při následných činnostech ve vztahu k jakékoli nežádoucí příhodě. Místo provádění klinického hodnocení bude jednat v souladu s oznamovacími povinnostmi vyžadovanými příslušným Kontrolním úřadem/EK. Konkrétně řečeno, Hlavní zkoušející bude oznamovat nežádoucí příhody a závažné nežádoucí příhody v souladu s požadavky Protokolu a příslušnými zákony a předpisy. Zkoušející bude spolupracovat se Zadavatelem při následných činnostech ve vztahu k jakékoli nežádoucí příhodě. Místo provádění klinického hodnocení bude jednat v souladu s oznamovacími povinnostmi vyžadovanými jeho LEK.</p>
<p>2.11 The Site will use biological samples collected during the Study pursuant to the Protocol and in compliance with Applicable Laws. The Site shall not use biological samples for use in research not described in the Protocol and in the informed consent/authorization.</p>	<p>2.11 Místo provádění klinického hodnocení bude používat biologické vzorky odebírané během Studie v souladu s Protokolem a Příslušnými předpisy. Místo provádění klinického hodnocení nesmí používat biologické vzorky pro výzkum, (který není popsán) které nejsou popsány v Protokolu a informovaném souhlasu/svolení.</p>
<p><b>Article 3. Reports, Monitoring and Regulatory Inspections</b></p>	<p><b>Článek 3. Zprávy, sledování průběhu Studie a inspekce prováděné kontrolními úřady</b></p>
<p>3.1 The Principal Investigator shall provide Sponsor or its designee with such periodic written reports during the course of the Study as are (a) requested by Sponsor or its designee, and (b) required by the Protocol, as well as a final written report of the Study at the conclusion of the Study.</p>	<p>3.1 Hlavní zkoušející bude Zadavateli nebo jeho pověřenému zástupci předkládat během Studie periodické písemné zprávy (a) na žádost Zadavatele nebo jeho pověřeného zástupce a (b) podle požadavků Protokolu a předloží také závěrečnou písemnou zprávu o Studii při jejím dokončení.</p>
<p>3.2 At mutually agreed upon times, Sponsor and its designees shall have the right to inspect, audit and monitor the Site's facilities and records, including, but not limited to, records referenced under this Agreement and medical records (including paper and/or electronic</p>	<p>3.2 Zadavatel a jeho pověřený zástupci budou mít právo v době určené vzájemnou dohodou provádět inspekce, kontrolu a sledování prostor a záznamů Místa provádění klinického hodnocení, což mimo jiné zahrnuje záznamy, na něž odkazuje tato Smlouva, a</p>

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

<p>medical records). Site and its Study Personnel shall make itself available and shall reasonably cooperate with Sponsor and its designees with respect to such inspection, audit and monitoring visits.</p>	<p>lékařské záznamy (včetně papírových a/nebo elektronických lékařských záznamů). Místo provádění klinického hodnocení a jeho Pracovníci studie budou k dispozici Zadavateli a jeho pověřeným zástupcům a budou s nimi při těchto návštěvách za účelem inspekce, kontroly a sledování přiměřeně spolupracovat.</p>
<p>3.3 The Site shall notify Sponsor immediately by telephone, e-mail or facsimile if a governmental or regulatory authority with competent jurisdiction (“<b>Regulatory Authority</b>”), including but not limited to the State Institute for Drug Control, and the FDA, requests permission to or does inspect the Provider’s facilities or research records relating to the Study under this Agreement. Site shall keep Sponsor fully and timely informed of the nature, on-going status and outcome of any such inspections. Site and its Study Personnel shall make itself available and shall reasonably cooperate with Regulatory Authority and if applicable, Sponsor and its designees, with respect to such inspection, audit and monitoring visits. If legally permitted, appropriate and practicable, Provider will permit Sponsor to be present and will provide in writing to Sponsor copies of all materials, correspondence, statements, forms and records which the Provider receives, obtains, or generates pursuant to any such inspection.</p>	<p>3.3 Místo provádění klinického hodnocení okamžitě vyrozumí Zadavatele telefonicky, e-mailem nebo faxem, pokud státní nebo kontrolní úřad s příslušnou jurisdikcí (dále jen „<b>Kontrolní úřad</b>“), například Státní ústav pro kontrolu léčiv nebo americký úřad FDA, požádá o svolení k inspekci nebo provede inspekci prostor Poskytovatele nebo jeho záznamů o výzkumu týkajících se Studie prováděné podle této Smlouvy. Místo provádění klinického hodnocení bude Zadavatele řádně a včas informovat o charakteru, průběžném stavu a výsledku všech takových inspekci. Místo provádění klinického hodnocení a jeho Pracovníci studie budou k dispozici Kontrolnímu úřadu a, pokud je to relevantní, také Zadavateli a jeho pověřeným zástupcům a budou s nimi při těchto návštěvách za účelem inspekce, kontroly a sledování přiměřeně spolupracovat. Pokud to zákony dovolují a bude-li to vhodné a praktické, Poskytovatel umožní přítomnost Zadavatele při těchto návštěvách a předá Zadavateli písemné kopie všech materiálů, korespondence, prohlášení, formulářů a záznamů, které Poskytovatel obdrží, získá nebo vytvoří v souvislosti s veškerými takovými inspekci.</p>
<p><b>Article 4. Rights to Study Drug, Sponsor Information, and Study Data</b></p>	<p><b>Článek 4. Práva k hodnocenému přípravku, Zadavatelovým informacím a údajům ze Studie</b></p>
<p>4.1 Study Drug shall be, is and will remain, at all times, the exclusive property of Sponsor. Sponsor will provide Site with the required quantities of Study Drug for the sole purpose of conducting the Study.</p>	<p>4.1 Hodnocený přípravek bude, je a vždy zůstane výhradním vlastnictvím Zadavatele. Zadavatel poskytne Místu provádění klinického hodnocení potřebné množství Hodnoceného přípravku výlučně pro účely provádění Studie.</p>

Protocol: INCMOR0208-301  
Site #: 535  
Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové  
Principal Investigator: XXXXXXXXXX  
Incyte #: 00096795.0

<p>The Study Treatment Drug will be delivered to the hospital pharmacy no. 20, always in properly packaged containers intended for the Study Treatment Drug and marked in accordance with the provisions of paragraph 19 (1) (e) of Degree No. 226/2008 Coll., on Good Clinical Practice.</p> <p>Deliveries will take place on Mon – Fri from 7:00 to 14:00.</p>	<p>Hodnocený léčivý přípravek bude dodáván do nemocniční lékárny č. 20, vždy v řádně zabalených obalech určených pro hodnocený léčivý přípravek a označený v souladu s ustanovením paragrafu 19 odst. 1 písm. e) vyhlášky č.226/2008 Sb., o správné klinické praxi.</p> <p>Dodávky se budou uskutečňovat v Po-Pá od 7.00 h do 14.00 h.</p>
<p>4.2 All results, documents, data, know-how and formulas provided to the Provider and/or Principal Investigator for purposes of a Study under the terms of this Agreement (“<b>Study Information</b>”) shall be, are and will remain Sponsor’s property.</p>	<p>4.2 Všechny výsledky, dokumenty, údaje, know-how a formule poskytnuté Poskytovateli a/nebo Hlavnímu zkoušejícímu pro účely provádění Studie podle ustanovení této Smlouvy (dále jen „<b>Informace ke studii</b>“) budou, jsou a zůstanou vlastnictvím Zadavatele.</p>
<p>4.3. All results, documents, data, know-how and formulas resulting from a Study, including, without limitation, reports (e.g., e-CRFs, any data summaries, any interim reports and the final report) (“<b>Data</b>”) shall be, are and will remain Sponsor’s property, and Sponsor will have the right to use the Data, including results of the Study, in any manner deemed appropriate to Sponsor’s business interests. Original medical records and source documents of Study Subjects are the property of the Provider. The Provider will have the non-exclusive right to use Data from the Site for its internal, non-commercial purposes for research and patient care.</p> <p>The originals of all records and materials, including relevant medical records, will be archived for fifteen (15) years from the end of the study at the Provider and will be discarded after this period.</p> <p>The Institution will perform free archiving for 5 years in accordance with Act No. 378/2007 Coll. and for the next 10 years it will perform paid archiving - [REDACTED]. An invoice will be</p>	<p>4.3. Všechny výsledky, dokumenty, údaje, know-how a formule, které jsou výsledkem Studie, včetně, mimo jiné, zpráv (např. formulářů e-CRF, jakýchkoli souhrnů údajů, veškerých předběžných zpráv a závěrečné zprávy) (dále jen „<b>Údaje</b>“), budou, jsou a zůstanou vlastnictvím Zadavatele a Zadavatel bude mít právo používat Údaje, včetně výsledků Studie, jakýmkoli způsobem, který bude pokládat za vhodný z hlediska svých obchodních zájmů. Původní lékařské záznamy a zdrojová dokumentace Subjektů studie jsou vlastnictvím Poskytovatele. Poskytovatel bude mít nevylučné právo používat Údaje z Místa provádění klinického hodnocení ke svým vnitřním, nekomerčním účelům, pro výzkum a péči o pacienty.</p> <p>Originály všech záznamů a materiálů, včetně příslušných lékařských záznamů, budou archivovány po dobu patnácti (15) let od ukončení studie u Poskytovatele a budou po tomto období vyřazeny.</p> <p>Poskytovatel provede bezplatnou archivaci 5 let v souladu se zákonem č. 378/2007 Sb. a na dalších 10 let provede zpoplatněnou archivaci –</p>

Protocol: INCMOR0208-301  
Site #: 535  
Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové  
Principal Investigator: [REDACTED]  
Incyte #: 00096795.0

<p>issued for paid archiving after the execution of the Agreement.</p> <p>If the Sponsor is interested in further archiving of the documentation, it is obliged to submit its request in writing to the Provider at least two months prior to the expiry of the agreed archiving period and the Provider shall ensure further archiving at the expense of the Sponsor.</p> <p>In the case, that the Sponsor does not inform within the aforementioned time limit, how to deal with all documentation for the Study („Documents“) or to pay a further amount for archiving, the Provider is deemed to be entitled to liquidate the documents.</p>	<p>██████████. Na zpoplatněnou archivaci bude vystavena faktura po podpisu smlouvy.</p> <p>Pokud má Zadavatel zájem o další archivaci dokumentace, je povinen podat písemnou žádost Poskytovateli nejméně dva měsíce před uplynutím dohodnuté doby archivace a Poskytovatel zajistí další archivaci na náklady Zadavatelem.</p> <p>V případě, že ve shora uvedené lhůtě Zadavatel nesdělí požadavek na další archivaci či neuhradí poplatek na další archivaci, má se za to, že je Poskytovatel oprávněn k likvidaci všech archivovaných dokumentů Studie.</p>
<p><b>Article 5. Consideration and Expenses</b></p>	<p><b>Článek 5. Odměna a náklady</b></p>
<p>5.1 In full consideration for the conduct of a Study by the Provider, Principal Investigator and for all resources, including Study Personnel, provided by the Provider for the Study, Sponsor through CRO agrees to pay the Payee in accordance with the budget and schedule of payments the expenses and fees set forth therein for work rendered in performing this Agreement and completing the Study in accordance with the Protocol, attached hereto as <u>Schedule A</u> and incorporated herein by reference (“<b>Schedule A</b>”). The designated Payee shall be designated under Schedule A. Payment of these expenses and funds will be made according to the schedule of payments indicated in Schedule A and are dependent on data and information being provided or entered into the EDC system in accordance with Section 2.7. Schedule B will outline payment for research activities conducted under the Protocol, which will be made according to the payment schedule set forth therein. Provider agrees to submit detailed invoices/financial documentation in the format requested by CRO.</p> <p>Estimated value of performance – <b>3,463,016 CZK.</b></p>	<p>5.1 Jako celkovou odměnu za provádění Studie Poskyvatelem a Hlavním zkoušejícím a za všechny materiální a lidské zdroje, včetně Pracovníků studie, které Poskytovatel pro tuto Studii poskytne, se Zadavatel zavazuje vyplácet prostřednictvím Dodavatele Příjemci plateb v souladu s rozpočtem a rozpisem plateb částky na úhradu nákladů a poplatků stanovených v rozpočtu a rozpisu plateb za práci vynaloženou na plnění této Smlouvy a provádění Studie v souladu s Protokolem; tento rozpočet a rozpis plateb je přiložen k této Smlouvě jako <u>Příloha A</u> a formou odkazu se stává její součástí (dále jen „<b>Příloha A</b>“). Určený Příjemce plateb je stanoven v Příloze A. Úhrady těchto nákladů a poplatků budou vypláceny podle rozpisu plateb v Příloze A a budou záviset na údajích a informacích poskytovaných nebo zadávaných do systému EDC v souladu s Částí 2.7. Příloha B uvádí platby za výzkumné činnosti prováděné podle Protokolu, které budou vypláceny podle rozpisu plateb stanoveného v této příloze. Poskytovatel se zavazuje zasílat podrobné faktury / finanční dokumentaci ve formátu požadovaném CRO. Předpokládaná hodnota plnění – <b>3.463.016 Kč.</b></p>
<p>5.2 Except as set forth in Schedule A, payments will be made subject to a 10%</p>	<p>5.2 S výjimkou toho, co uvádí Příloha A, bude z plateb odečteno 10 % (jak je podrobněji</p>

Protocol: INCMOR0208-301  
Site #: 535  
Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové  
Principal Investigator: ██████████  
Incyte #: 00096795.0

<p>withholding (as detailed in Schedule A, only for those Study Subjects who meet all of the applicable admission, inclusion and exclusion criteria of the Protocol with the last payment being made after the Site completes all its obligations hereunder, and CRO has received all properly completed e-CRFs and, if CRO requests, all other Confidential Information (as defined below).</p>	<p>uvedeno v Příloze A) pouze pro Subjekty studie splňující všechna příslušná kritéria pro přijetí a zařazení a nesplňující žádná vylučující kritéria podle Protokolu, s tím, že poslední platba bude vyplacena poté, co Místo provádění klinického hodnocení splní všechny své závazky podle této Smlouvy a CRO obdrží všechny řádně vyplněné formuláře e-CRF, a pokud o to CRO požádá, všechny další Důvěrné informace (definované níže).</p>
<p>5.3 Monies paid to the Payee(s) will be deemed in full satisfaction of all work and research activities performed pursuant to this Agreement.</p>	<p>5.3 Částky vyplacené Příjemci či Příjemcům plateb budou pokládány za úplnou úhradu za všechnu práci a výzkumné činnosti prováděné podle této Smlouvy.</p>
<p>5.4 Total payments per Study Subject will not exceed the limit indicated in the applicable Schedule B.</p>	<p>5.4 Úhrnné platby za každý Subjekt studie nepřesáhnou limit stanovený v příslušné Příloze B.</p>
<p>5.5 Notwithstanding the foregoing, or anything contained in the Protocol, if Sponsor terminates a Study prior to completion, Sponsor agrees through CRO to pay the Payee(s) funding set forth in the Schedule B for work properly performed prior to the effective termination date. In addition, Sponsor, through CRO, agrees to pay the Payee(s) all non-cancelable obligations as set forth under Schedule A that the Site incurred in furthering the Study prior to the effective date of termination. In no event, however, will the amount paid by Sponsor upon premature termination exceed the total contract amount set forth in Schedule B. Payment by Sponsor through CRO will be made for the final invoice from Provider to be submitted, within forty-five (45) days of the effective termination date, defined in Article 10, below.</p>	<p>5.5 Bez ohledu na výše uvedené nebo na cokoli, co je uvedeno v Protokolu, pokud Zadavatel ukončí Studii před jejím dokončením, zavazuje se vyplatit prostřednictvím CRO Příjemci či Příjemcům plateb částky stanovené v Příloze B za práci řádně vykonanou před datem účinnosti ukončení Studie. Navíc se Zadavatel zavazuje vyplatit prostřednictvím CRO Příjemci či Příjemcům plateb částky za všechny nezrušitelné závazky uvedené v Příloze A, které Místu provádění klinického hodnocení vznikly před datem účinnosti ukončení Studie při jeho snaze napomáhat provádění Studie. V žádném případě však částka vyplacená Zadavatelem při předčasném ukončení Studie nepřevyšší celkovou smluvní částku stanovenou v Příloze B. Zadavatel prostřednictvím Dodavatele uskuteční platbu za závěrečnou fakturu, kterou má vystavit Poskytovateli, a to do čtyřiceti pěti (45) dnů od data účinnosti ukončení Studie definovaného níže v Článku 10.</p>
<p>5.6 In the event there is a refund due to Sponsor, at the time of premature termination by either party, the Payee agrees to remit the same to Sponsor or its designee within forty-five (45) days of the effective termination date.</p>	<p>5.6 Pokud má být Zadavateli vrácena nějaká částka v době předčasného ukončení Studie kteroukoli ze smluvních stran, Příjemce plateb se zavazuje vrátit tuto částku Zadavateli nebo</p>

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

	jeho pověřenému zástupci do čtyřiceti pěti (45) dnů od data účinnosti ukončení Studie.
5.7. Upon completion or termination of this Agreement, in no event shall Sponsor be obligated to pay any invoices submitted after the time period for submitting final invoices set forth in Schedule A has expired.	5.7. Po skončení platnosti nebo ukončení této Smlouvy již nebude Zadavatel v žádném případě povinen proplácet jakékoli faktury předložené po uplynutí lhůty pro předložení závěrečných faktur uvedené v Příloze A.
5.8 In addition to the fees and expenses designated in Schedule B:	5.8 Navíc k poplatkům a úhradě nákladů podle Přílohy B:
(a) Sponsor, through CRO, will provide or reimburse Provider for equipment, supplies, instrumentation, staffing services, compounds, drugs, devices, data processing services, data analytics services, computer hardware and software, laboratory testing services, specimen management services, and any other items or services which: (1) are necessary and appropriate to conduct the Study in accordance with the Protocol; (2) are not to be used for any other purpose; and (3) have been pre-approved for reimbursement by Sponsor or its designee in writing. When Provider has received prior written approval to purchase an item or service, Provider agrees to submit detailed invoices in a mutually agreed upon format for reimbursement of any such expenses within thirty (30) days of the procurement. At the completion of the Study, Provider shall return to Sponsor or Sponsor's designee at Sponsor's discretion and at Sponsor's cost all unused items that Sponsor provided Provider or for which Sponsor provided reimbursement to Provider.	(a) Zadavatel prostřednictvím CRO Poskytovateli poskytne nebo proplatí náklady za vybavení, spotřební materiály, nástroje, personální služby, látky, léky, přístroje, služby zpracování dat, služby analýzy dat, počítačový hardware a software, laboratorní testovací služby, služby správy vzorků a jakékoli další položky nebo služby, které: (1) jsou nezbytné a vhodné k provádění Studie podle Protokolu, (2) se nesmí používat pro žádný jiný účel a (3) byly k proplacení nákladů předem písemně schváleny Zadavatelem nebo jeho pověřeným zástupcem. Když Poskytovatel obdrží předem písemné schválení k zakoupení některé položky nebo služby, zavazuje se, že k úhradě jakýchkoli takových nákladů předloží podrobné faktury ve vzájemně dohodnutém formátu do třiceti (30) dnů od jejich vzniku. Po dokončení Studie vrátí Poskytovatel Zadavateli nebo jeho pověřenému zástupci podle Zadavatelova rozhodnutí a na jeho náklady veškeré nepoužité položky, které Zadavatel Poskytovateli poskytl nebo za které uhradil Poskytovateli náklady.
(b) Sponsor, through CRO, will cover or reimburse Principal Investigator and Study Personnel for reasonable and necessary expenses which have been pre-approved by Sponsor or its designee in writing for travel, lodging, and meals incurred by Principal Investigator and Study Personnel in association with such individuals' attendance at investigator meetings regarding the Study. Principal Investigator and/or Study Personnel as applicable agrees to submit detailed invoices in a mutually agreed upon format for	(b) Zadavatel prostřednictvím CRO pokryje přímo nebo formou úhrady nákladů přiměřené a nezbytné výdaje Hlavního zkoušejícího a Pracovníků studie, které Zadavatel nebo jeho pověřený zástupce předem písemně schválil; jedná se o náklady na cestování, ubytování a stravování, které vznikly Hlavnímu zkoušejícímu a Pracovníkům studie ve spojení s účastí na setkáních zkoušejících lékařů ohledně Studie. Hlavní zkoušející a/nebo Pracovníci studie, podle okolností, se zavazují, že k úhradě takových nákladů předloží podrobné faktury ve vzájemně dohodnutém

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

<p>reimbursement of any such expenses within thirty (30) days of the date of the meeting.</p>	<p>formátu do třiceti (30) dnů od data takového setkání.</p>
<p>5.9 The Site acknowledges that Sponsor is subject to Applicable Laws related to the collection and reporting of payments or transfers of value to certain healthcare providers and faculty hospitals and agrees that Sponsor may receive and disclose for any lawful purpose the terms of this Agreement, including compensation and other transfers of value. Sponsor reserves the right to disclose certain identifying information about Principal Investigator and Provider in order to comply with applicable reporting requirements, and Site agrees to cooperate in providing relevant information to allow Sponsor to comply with its obligations. Site will maintain accurate and complete documentary support for all fees and expenses it incurs related to Sponsor or this Agreement. Sponsor shall be entitled to review and audit Provider's books and records to determine conformance with this Article 5 and its subsections at any time upon reasonable notice to Provider.</p>	<p>5.9 Místo provádění klinického hodnocení bere na vědomí, že Zadavatel musí dodržovat Příslušné předpisy související s vyplácením a oznamováním plateb nebo převáděním hodnotného plnění určitým zdravotníkům a fakultní nemocnicím, a souhlasí s tím, že Zadavatel může z jakýchkoli zákonných důvodů přijmout a předat informace o ustanoveních této Smlouvy, včetně odměn a jiných hodnotných plnění. Zadavatel si vyhrazuje právo předávat určité informace o totožnosti Hlavního zkoušejícího a Poskytovatele za účelem splnění příslušných zákonem stanovených oznamovacích povinností a Místo provádění klinického hodnocení se zavazuje spolupracovat při poskytování relevantních informací, aby tak Zadavatel mohl tyto své povinnosti splnit. Místo provádění klinického hodnocení bude vést přesnou a úplnou dokumentaci jako podklad pro všechny poplatky a náklady, které mu vzniknou v souvislosti se Zadavatelem nebo touto Smlouvou. Zadavatel bude kdykoli na základě oznámení Poskytovateli v přiměřené lhůtě oprávněn kontrolovat a auditovat účetní knihy a záznamy Poskytovatele aby zjistil, zda Poskytovatel dodržuje ustanovení tohoto Článku 5 a všech jeho částí.</p>
<p>5.10 Principal Investigator acknowledges and agrees that Principal Investigator's judgment with respect to Principal Investigator's advice to and care of each Study Subject shall not be affected by the compensation payable pursuant to this Article 5. Each of Provider and Principal Investigator acknowledge and agree that the compensation payable by Sponsor pursuant to this Article 5: (a) is not being given in exchange for, as an inducement to, or in any way in consideration for any explicit or implicit agreement to prescribe, purchase, use, or recommend for use Sponsor's products or to influence formulary, prescribing or dispensing decisions; (b) has not been determined in a</p>	<p>5.10 Hlavní zkoušející potvrzuje a zavazuje se, že jeho úsudek ohledně konzultací a péče o jednotlivé Subjekty studie nebude nijak ovlivňován odměnou, která mu bude vyplácena podle tohoto Článku 5. Poskytovatel a Hlavní zkoušející potvrzují a souhlasí s tím, že odměna vyplácená Zadavatelem podle tohoto Článku 5: (a) se neposkytuje výměnou, jako pobídka nebo v žádném ohledu jako platba za přímé nebo nepřímé ujednání ohledně předepisování, koupě, používání nebo doporučení k používání zadavatelových výrobků nebo s cílem ovlivnit rozhodnutí o formulích, předepisování nebo vydávání léků, (b) nebyla stanovena s přihlédnutím k objemu nebo hodnotě</p>

Protocol: INCMOR0208-301  
Site #: 535  
Institution: Fakultní nemocnice Hradec Kralove  
Principal Investigator: XXXXXXXXXX  
Incyte #: 00096795.0



<p>manner that takes into account the volume or value of any referrals generated by Provider and/or the Principal Investigator; and (c) constitutes a fair market value for services performed under this Agreement. The Sponsor is not making, nor will the Provider, the Principal Investigator nor any of their representatives make or receive, any payment, directly or indirectly through another person, with the corrupt intention of: inducing the Provider, the Principal Investigator, or any other person, entity or government official to use its (or his or her) influence with a government or instrumentality for purposes of influencing any official act or decision (including a decision not to act) in its (or his or her) official capacity; or inducing the Provider, the Principal Investigator, or any other person, entity or government official to perform any improper act or to secure any improper advantage in order to assist Sponsor in obtaining or retaining business for or with any party or other person, or in directing business to any party or any person; or influencing any act or decision.</p>	<p>jakýchkoli doporučení ze strany Poskytovatele a/nebo Hlavního zkoušejícího a (c) představuje přiměřenou tržní hodnotu služeb poskytovaných podle této Smlouvy. Zadavatel nevyplácí, a ani Poskytovatel, Hlavní zkoušející nebo jakýkoli jejich zástupce nevyplatí ani nepřijme žádnou platbu, ať již přímo nebo prostřednictvím jiné osoby, s úmyslem dopustit se korupce s cílem: přimět Poskytovatele, Hlavního zkoušejícího nebo jakoukoli další osobu, právnickou osobu nebo úředního činitele, aby ve své úřední funkci využili svého vlivu na vládu nebo orgán státní správy za účelem ovlivnění jakéhokoli úředního úkonu nebo rozhodnutí (včetně rozhodnutí nejednat); nebo přimět Poskytovatele, Hlavního zkoušejícího nebo jakoukoli další osobu, právnickou osobu nebo úředního činitele, aby jednali nesprávným způsobem nebo zajistili neoprávněné výhody, a pomohli tak Zadavateli získat nebo udržet obchodní zakázku pro jakoukoli stranu nebo jinou osobu či s jakoukoli stranou nebo osobou nebo zajistit, aby byla zakázka přidělena kterékoli jiné straně nebo osobě, nebo aby ovlivnili jakékoli jednání nebo rozhodnutí.</p>
<p>If the Sponsor or CRO provide any free products or items for use in the Study, Provider and Principal Investigator agree that they will not bill any patient, insurer or governmental agency, or any other third party, for such free products or items. Provider and Investigator agree that they will not bill any patient, insurer, or governmental agency for any visits, services or expenses incurred during the Study for which they have received compensation from CRO or Sponsor, or which are not part of the ordinary care they would normally provide for the patient.</p>	<p>Bude-li Zadavatel nebo CRO poskytovat k použití ve Studii nějaké výrobky nebo položky zdarma, zavazuje se Poskytovatel a Hlavní zkoušející, že takové výrobky nebo položky nebude účtovat žádným pacientům, pojišťovnám, státním úřadům ani žádným jiným třetím stranám. Poskytovatel a Hlavní zkoušející se zavazují, že nebudou pacientům, zdravotním pojišťovnám ani státním úřadům účtovat žádné návštěvy, služby ani výdaje, které jim vzniknou v průběhu Studie a za něž budou od Dodavatele nebo od Zadavatele dostávat platby, nebo které nebudou součástí běžné léčby, kterou by jinak poskytovali pacientům.</p>
<p><b>Article 6. Publicity</b></p>	<p><b>Článek 6. Publicita</b></p>
<p>No party to this Agreement shall use the other party's name or the name, logo, trademark, symbol or other image of any party hereto or</p>	<p>Bez předchozího písemného souhlasu druhé strany nejsou smluvní strany oprávněny používat pro účely nebo v souvislosti s účely</p>

Protocol: INCMOR0208-301  
Site #: 535  
Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové  
Principal Investigator: XXXXXXXXXX  
Incyte #: 00096795.0

<p>such party's employees in connection with any advertising or promotion of any product or service without the prior written permission of such party except that the Sponsor may use the Site's name in Study publications and communications, including clinical trial websites and Study newsletters. Sponsor will register the Study with a public clinical trials registry in accordance with applicable laws and regulations and will report the results of the Study publicly when and to the extent required by applicable laws and regulations.</p>	<p>reklamy nebo propagace jakéhokoli výrobku či služby jméno druhé strany nebo jméno, grafickou značku, ochrannou známku, symbol nebo jiné zobrazení jakékoli smluvní strany nebo jejích zaměstnanců, s výjimkou toho, že Zadavatel může použít název Místa provádění klinického hodnocení v publikacích a sděleních týkajících se Studie, včetně webových stránek pro klinická hodnocení a zpravodajů ke Studii. Zadavatel bude Studii registrovat v souladu s příslušnými zákony a předpisy a oznámí výsledky Studie veřejně ve lhůtě a v rozsahu uloženém příslušnými zákony a předpisy.</p>
<p><b>Article 7. Publications</b></p>	<p><b>Článek 7. Zveřejňování</b></p>
<p>7.1 Site agrees that the Study results may be used by Sponsor, for the purposes of national and international registration, publication, and in any manner deemed appropriate to Sponsor's business interests. If required under Applicable Law, the Regulatory Authorities will be notified of the Principal Investigator's name and involvement in the Study.</p>	<p>7.1 Místo provádění klinického hodnocení souhlasí s tím, že Zadavatel může použít výsledky Studie po účely národní a mezinárodní registrace a zveřejnění a jakýmkoli způsobem, který bude Zadavatel pokládat za vhodný z hlediska svých obchodních zájmů. Pokud to Příslušné předpisy vyžadují, bude Kontrolním úřadům oznámeno jméno Hlavního zkoušejícího a jeho účast ve Studii.</p>
<p>Following Study conclusion and within the timeframes required by Applicable Law, Sponsor shall make the required Study results public.</p>	<p>Zadavatel zveřejní v požadovaném rozsahu výsledky Studie po jejím ukončení, a to v časových lhůtách uložených Příslušnými předpisy.</p>
<p>If the Study is a multi-center study, the Provider and Principal Investigator agrees that Sponsor shall have the right to the first publication of the results of the Study. Sponsor shall serve as the coordinator of multi-center study disclosures, in those specific instances where the first publication is intended to be a joint, multi-center publication of the Study results made by Sponsor in conjunction with the participating investigators and sites contributing data, analysis and comments, as appropriate. In the event of a disagreement among the principal investigators in a multi-center study, the lead investigator and a representative of Sponsor shall serve as co-arbiters of such dispute. Any publication(s) resulting from the Study shall give appropriate credit to the scientific contributions made by Sponsor personnel. For such publication(s),</p>	<p>Pokud se jedná o multicentrickou Studii, Poskytovatel a Hlavní zkoušející souhlasí s tím, že Zadavatel bude mít právo zveřejnit výsledky Studie jako první. Zadavatel bude koordinovat zveřejnění informací o multicentrické Studii v těch konkrétních případech, kdy první zveřejnění má být společné multicentrické zveřejnění výsledků Studie Zadavatelem ve spolupráci se zúčastněnými zkoušejícími a místy provádění klinického hodnocení, která dodají příslušné údaje, analýzy a komentáře. V případě neshody mezi hlavními zkoušejícími v multicentrické studii budou vedoucí zkoušející lékař a zástupce Zadavatele řešit takovýto spor společně. Jakékoli publikace, které jsou výsledkem Studie, musí příslušným způsobem uvádět vědecké přínosy ze strany pracovníků Zadavatele. V takových publikacích</p>

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

<p>authorship or acknowledgement of participating investigators shall be determined based primarily on scientific contribution to protocol development and data interpretation and secondarily on patient enrollment. All authors must meet authorship criteria as outlined by the International Committee of Medical Journal Editors.</p>	<p>bude autorství nebo uvedení jmen zkoušejících lékařů zapojených do Studie určováno především na základě vědeckého přínosu k vypracování protokolu a interpretaci údajů a druhotně na základě počtu zařazených pacientů. Všichni autoři musí splňovat kritéria autorství stanovená Mezinárodním výborem redaktorů lékařských časopisů (International Committee of Medical Journal Editors).</p>
<p>7.2 However, following the earlier of the first publication, or if a multi-center publication is not submitted within the earlier of: (a) eighteen (18) months after Study conclusion; (b) eighteen (18) months after abandonment or termination of the Study occurs at all Study sites; or (c) if Sponsor confirms there will be no multi-center Study publication, then the Provider and/or Principal Investigator may publish the Study results subject to Sponsor's rights as set forth below:</p>	<p>7.2 Buď po první publikaci, pokud k ní dojde dříve, nebo pokud nebude multicentrická publikace předložena k vydání v následujících lhůtách: (a) do osmnácti (18) měsíců po dokončení Studie; (b) do osmnácti (18) měsíců po opuštění nebo předčasném ukončení Studie ve všech místech provádění klinického hodnocení, nebo (c) pokud Zadavatel potvrdí, že žádná multicentrická publikace ke Studii nebude vydána, však může Poskytovatel a/nebo Hlavní zkoušející zveřejnit výsledky Studie se zachováním práv Zadavatele, jak je uvedeno níže:</p>
<p>(a) Provider and Principal Investigator agrees to notify Sponsor of the intent to submit a publication at least sixty (60) days prior to the proposed submission date; such notification shall include a brief overview of the key points of the intended publication and shall formally submit to Sponsor all proposed publications, if applicable, which by definition shall include, but are not limited to, manuscripts, abstracts, posters, slides, and/or other written materials related to the Study at least thirty (30) business days before the submission of the contemplated publication or abstract or the start date of the congress/meeting for presentations of posters and/or slides. During such 30 business-day period, Sponsor shall have the opportunity to review and comment upon the contents of the publication with regard to Sponsor's confidential and proprietary information, as well as the accuracy and completeness of the clinical and scientific observations contained therein. Sponsor may remove from the proposed publication any specifically identified sponsor</p>	<p>(a) Poskytovatel a Hlavní zkoušející se zavazují oznámit Zadavateli svůj úmysl předložit publikaci k vydání nejméně šedesát (60) dnů před navrhovaným datem předložení k vydání; toto oznámení bude obsahovat stručný přehled klíčových bodů zamýšlené publikace; a formálně Zadavateli předloží všechny navrhované publikace, jak je to relevantní, které podle definice zahrnují například rukopisy, výtahy, plakáty, snímky a/nebo jiné písemné materiály související se Studií, a to nejméně třicet (30) pracovních dnů před předložením zamýšlené publikace nebo výtahu k vydání nebo před datem začátku konference/setkání, při kterém mají být prezentovány plakáty nebo snímky. Během tohoto období 30 pracovních dnů bude mít Zadavatel příležitost posoudit a komentovat obsah publikace s ohledem na své důvěrné a chráněné informace a rovněž z hlediska přesnosti a úplnosti klinických a vědeckých pozorování obsažených v publikaci. Zadavatel může z navrhované publikace odstranit jakékoli své konkrétně identifikované</p>

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

<p>confidential and/or proprietary information. Provider and Principal Investigator agree to discuss and consider in good faith any Sponsor comment with regard to the accuracy and completeness of the clinical and scientific observations contained therein and, upon request, to submit written responses to specific Sponsor comments or questions regarding accuracy or completeness prior to submission of proposed publications.</p>	<p>důvěrné a/nebo chráněné informace. Poskytovatel a Hlavní zkoušející se zavazují prodiskutovat a v dobré vůli zvážit jakékoli Zadavatelovy komentáře ohledně přesnosti a úplnosti klinických a vědeckých pozorování obsažených v publikaci a před předložením navrhovaných publikací k vydání dodat na požádání písemné odpovědi na konkrétní Zadavatelovy komentáře nebo otázky ohledně přesnosti nebo úplnosti obsahu.</p>
<p>(b) In the event Sponsor determines that an enabling description of patentable subject matter is contained in such material or outline, it shall notify the Principal Investigator and the Provider within the thirty (30) business-day period, and the publication or disclosure will be withheld for a reasonable period of time, not to exceed one-hundred twenty (120) days from the date the Principal Investigator and the Provider first submit to Sponsor the materials proposed for submission for publication/presentation to permit appropriate patent application(s) to be prepared and filed by Sponsor, if it so elects.</p>	<p>(b) Pokud Zadavatel usoudí, že takový materiál nebo osnova obsahuje popis patentovatelných předmětů či postupů umožňující jejich výrobu či použití, oznámí to Hlavnímu zkoušejícímu a Poskytovateli ve lhůtě třiceti (30) pracovních dnů a publikace nebo jiná forma zveřejnění bude na přiměřenou dobu pozastavena; tato doba nesmí být delší než sto dvacet (120) dnů od data, kdy Hlavní zkoušející a Poskytovatel předloží Zadavateli materiály navrhované k publikaci/prezentaci, přičemž účelem této lhůty je umožnit Zadavateli přípravu a podání příslušné patentové přihlášky, pokud si tak přeje učinit.</p>
<p>(c) The Provider and Principal Investigator agrees that neither of them shall publish or publicly present any interim results or analyses using Data.</p>	<p>(c) Poskytovatel a Hlavní zkoušející souhlasí s tím, že žádný z nich nevydá ani nebude veřejně prezentovat žádné předběžné výsledky nebo analýzy s použitím Údajů.</p>
<p>7.3. Notwithstanding the foregoing, Provider, Sponsor and CRO hereby acknowledge that this Agreement shall be published pursuant to Act no. 340/2015 Sb., on Agreements Register. As and between the Parties, Provider agrees to publish the Agreement pursuant to the foregoing. Any information which constitutes trade secret of either Party is exempted from such publication. For the purposes of this Agreement such trade secrets include, but are not limited to, the Protocol, Investigator Brochure, the design of individual visits described in the payment table/s in Schedule B, the minimum enrollment goal, expected number of Study subjects enrolled and the expected duration of the Study. Furthermore, personal data of the individuals are also exempt from such publication, unless they</p>	<p>7.3. Bez ohledu na předchozí ustanovení berou tímto Poskytovatel, Zadavatel a CRO na vědomí, že tato Smlouva bude uveřejněna podle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv. V rámci ujednání mezi smluvními stranami se Poskytovatel zavazuje uveřejnit tuto Smlouvu v souladu s výše uvedeným. Jakékoli informace, které jsou obchodním tajemstvím kterékoli strany, představují výjimku z povinnosti uveřejnění. Pro účely této Smlouvy taková obchodní tajemství zahrnují mimo jiné Protokol, Příručku zkoušejícího, rozvržení jednotlivých návštěv, jak je popsáno v platební tabulce (či tabulkách) v Příloze B, minimální cílový počet zařazení, očekávaný počet subjektů zařazených do Studie a očekávané trvání Studie. Kromě toho</p>

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Kralove

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

<p>have been previously published in another public register. Before signing of the Agreement Sponsor provides the final version of the Agreement to the Provider in a machine-readable format, with a printed text of the Agreement, which Sponsor considers as business secret, in accordance with all applicable local laws and in specific, in accordance with law no. 340/2015 Coll.</p>	<p>představují výjimku z uveřejnění také osobní údaje jednotlivých osob, pokud již nebyly dříve uveřejněny v jiném veřejném registru. Před podpisem smlouvy Zadavatel zašle Poskytovateli finální verzi smlouvy ve strojově čitelném formátu s podbarveným textem smlouvy, který považuje Zadavatel za obchodní tajemství v souladu se všemi příslušnými místními zákony a obzvláště v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb.</p>
<p>The Provider shall publish this Agreement in accordance with the article herein above.</p>	<p>Poskytovatel uveřejní tuto Smlouvu v souladu s výše uvedeným článkem.</p>
<p><b>Article 8. Intellectual Property</b></p>	<p><b>Článek 8. Duševní vlastnictví</b></p>
<p>8.1 Other than the specified rights to use the Data and publish the Study results specifically set forth in Section 4.3 and Article 7, respectively, or as otherwise set forth herein, neither Provider nor its Study Personnel, shall acquire any rights of any kind whatsoever with respect to the Data) or Study Drug as a result of performance under this Agreement or otherwise. All inventions, ideas, developments, discoveries, and technology, whether patentable or not, conceived by Provider or its Principal Investigator solely or jointly with others that uses, relies or is derived from Confidential Information or Study Drug (“<b>Inventions</b>”) shall be, and remain, at all times the sole and exclusive property of Sponsor. The Provider, its Principal Investigator and Study Personnel, as applicable, shall assign to Sponsor the entire right, title and interest in and to all Inventions. Any and all acts necessary to assist Sponsor in perfecting its right to any and all Inventions shall be performed by the Provider, at Sponsor’s expense. Provider warrants by the execution of this Agreement, that it has not entered, and will not enter, into any contractual agreement or relationship which would in any way conflict with or compromise Sponsor’s proprietary interest in, or rights to, any inventions, discoveries, or technology existing at the time of the execution of this Agreement or arising out of or related to its performance hereunder and thereunder.</p>	<p>8.1 S výjimkou konkrétních oprávnění používat Údaje a publikovat výsledky Studie, jak je specificky uvedeno v Části 4.3 a v Článku 7, nebo jak je jinak uvedeno v této Smlouvě, ani Poskytovatel, ani jeho Pracovníci studie nenabývají naprosto žádných práv k Údajům nebo k Hodnocenému přípravku v důsledku plnění této Smlouvy nebo jinak. Veškeré vynálezy, nápady, výsledky vývoje, objevy a technologie, ať již patentovatelné či nikoli, vyvinuté Poskytovatelem nebo Hlavním zkoušejícím samostatně nebo společně s jinými, kteří používají Důvěrné informace nebo Hodnocený přípravek, závisí na nich nebo jsou z nich odvozeny (dále jen „<b>Objevy</b>“), budou a vždy zůstanou výhradním a výlučným vlastnictvím Zadavatele. Poskytovatel, nebo případně Hlavní zkoušející či Pracovníci studie, převedou na Zadavatele veškerá práva, nároky a majetkové zájmy k veškerým Objevům. Poskytovatel provede na náklady Zadavatele veškeré potřebné úkony na pomoc Zadavateli k získání práv ke všem Objevům v co největším rozsahu. Poskytovatel podepsáním této Smlouvy zaručuje, že neuzavřelo ani neuzavře žádnou smlouvu nebo smluvní vztah, který by byl jakkoli v rozporu nebo by jakkoli narušoval Zadavatelovy vlastnické zájmy nebo práva k vynálezům, objevům nebo technologii existující v době podepsání této Smlouvy nebo vznikající z plnění nebo v souvislosti s plněním této Smlouvy.</p>

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

<p>8.2 The Provider and Principal Investigator shall disclose to Sponsor all Inventions. Such disclosure shall be made fully and promptly in writing to an authorized representative of Sponsor.</p>	<p>8.2 Poskytovatel a Hlavní zkoušející budou Zadavatele informovat o všech Objevech. Učiní tak v úplnosti a neprodleně formou písemného oznámení zmocněnému zástupci Zadavatele.</p>
<p><b>Article 9. Debarment</b></p>	<p><b>Článek 9. Nezpůsobilost k výkonu činnosti</b></p>
<p>9.1 The Provider and Principal Investigator hereby represents and certifies that neither the Provider nor Principal Investigator nor any Study Personnel:</p>	<p>9.1 Poskytovatel a Hlavní zkoušející tímto prohlašují a osvědčují, že Poskytovatel, Hlavní zkoušející ani žádný z Pracovníků studie:</p>
<p>(a) have been debarred under Applicable Law, and that no debarred person will in the future be employed by the Provider or Principal Investigator in connection with the performance of its obligations under this Agreement, as well as, any application for approval of a drug by any Regulatory Authority;</p>	<p>(a) nebyli podle Příslušných předpisů zbaveni způsobilosti k výkonu činnosti, a že žádná osoba zbavená způsobilosti k výkonu činnosti nebude v budoucnu zaměstnávána Poskytovatelem nebo Hlavním zkoušejícím ve spojení s výkonem jejich povinností podle této Smlouvy či ve spojení s jakoukoli žádostí o registraci léku podanou u kteréhokoli Kontrolního úřadu;</p>
<p>(b) within five (5) years preceding the Effective Date have not been convicted of any offense under Applicable Law; and</p>	<p>(b) nebyli v období pěti (5) let před Datem účinnosti odsouzeni v souvislosti s jakýmkoli porušením Příslušných předpisů.</p>
<p>(c) if during the term of this Agreement, either Provider or any Study Personnel: (i) comes under investigator by the Regulatory Authorities for a debarment action or disqualification, or (ii) is debarred or disqualified, or (iii) engages in any conduct or activity that could lead to a debarment action or disqualification, Provider shall immediately notify Sponsor of the same.</p>	<p>(c) Pokud v době trvání této Smlouvy: (i) bude proti Poskytovateli nebo kterémukoli z Pracovníků studie zahájeno vyšetřování, jehož výsledkem může být zbavení způsobilosti k výkonu činnosti nebo zbavení oprávnění, nebo (ii) bude Poskytovatel nebo kterýkoli z Pracovníků studie zbaven způsobilosti k výkonu činnosti nebo zbaven oprávnění nebo (iii) se Poskytovatel nebo kterýkoli z Pracovníků studie dopustí jednání nebo činnosti, jejímž výsledkem může být zbavení způsobilosti k výkonu činnosti nebo zbavení oprávnění, Poskytovatel o tom okamžitě vyrozumí Zadavatele.</p>
<p>9.2 Provider will immediately notify Sponsor in writing, if the Provider or any Study Personnel: (i) is debarred, disqualified, excluded or is investigated or being threatened with investigation by his/her professional governing body, any Regulatory Authority; (ii) receives notification of any restriction on his/ her clinical privileges at Provider or its affiliated hospitals;</p>	<p>9.2 Poskytovatel okamžitě písemně vyrozumí Zadavatele, pokud Poskytovatel nebo kterýkoli z Pracovníků studie: (i) bude zbaven způsobilosti k výkonu činnosti, zbaven oprávnění, vyloučen nebo proti němu bude zahájeno vyšetřování příslušnou oborovou organizací nebo kterýmkoli Kontrolním úřadem; (ii) obdrží oznámení o jakémkoli</p>

Protocol: INCMOR0208-301  
Site #: 535  
Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové  
Principal Investigator: XXXXXXXXXX  
Incyte #: 00096795.0

<p>or (iii) is sanctioned by any Regulatory Authority.</p>	<p>omezení svých oprávnění k výkonu klinické činnosti u Poskytovatele nebo v jeho přidružených nemocničních zařízeních; nebo (iii) bude postižen sankcí ze strany kteréhokoli Kontrolního úřadu.</p>
<p><b>Article 10. Term and Termination</b></p>	<p><b>Článek 10. Doba platnosti a ukončení</b></p>
<p>10.1 This Agreement will become effective upon the Effective Date and shall continue in effect for the full duration of the Study according to the Protocol unless sooner terminated in accordance with the provisions of this Article. Sponsor or its designee as applicable may terminate this Agreement, immediately upon written notice to the Provider; provided, however, that the provisions of this Agreement shall continue in full force and effect until the completion of such Study.</p> <p>Estimated Study duration – 6 years.</p>	<p>10.1 Tato Smlouva nabývá účinnosti dnem stanoveným jako Datum účinnosti a zůstane v účinnosti po celou dobu trvání Studie podle Protokolu, pokud nebude ukončena dříve podle ustanovení tohoto Článku. Zadavatel, nebo případně jeho pověřený zástupce, mohou tuto Smlouvu s okamžitou účinností vypovědět písemným oznámením Poskytovateli, avšak s tím, že ustanovení této Smlouvy zůstanou plně platná a účinná až do dokončení Studie.</p> <p>Předpokládaná délka trvání Studie - 6 let.</p>
<p>10.2 Termination of this Agreement by any party or by Sponsor's designee as applicable for any reason shall not affect the rights and obligations of the parties accrued prior to the effective date of termination of this Agreement. The rights and obligations of Sponsor and Provider which, by intent or meaning, have validity beyond termination of this Agreement, including, but not limited to, rights with respect to ownership of inventions and developments, confidentiality, indemnification and liability, shall survive the termination or expiration of this Agreement.</p>	<p>10.2 Ukončení této Smlouvy kteroukoli smluvní stranou nebo případně Zadavatelovým pověřeným zástupcem z jakéhokoli důvodu nijak neovlivní práva a povinnosti smluvních stran vzniklé před datem účinnosti ukončení této Smlouvy. I po ukončení nebo skončení platnosti této Smlouvy zůstávají v platnosti ta práva a povinnosti Zadavatele a Poskytovatele, jejichž platnost podle jejich záměru či smyslu přetrvává i po ukončení této Smlouvy, jako například vlastnická práva k objevům a výsledkům vývoje a práva týkající se zachování důvěrnosti, odškodnění a odpovědnosti za škodu.</p>
<p>10.3 Upon termination of this Agreement or completion of the Study, the Provider shall return to Sponsor, or Sponsor's designee, all unused compounds, drugs, devices, equipment, and related materials and all copies of Confidential Information that were furnished to the Provider at Sponsor's expense under this Agreement, except for one (1) copy of Confidential Information retained by the Provider for the purpose of monitoring its obligations and exercising its rights under this</p>	<p>10.3 Po ukončení této Smlouvy nebo dokončení Studie vrátí Poskyvatel Zadavateli nebo jeho pověřenému zástupci všechny nespotřebované látky a léky, přístroje, vybavení a související materiály a rovněž všechny kopie Důvěrných informací poskytnuté na náklady Zadavatele Poskytovateli podle této Smlouvy, s výjimkou jedné (1) kopie Důvěrných informací, kterou si Poskyvatel ponechá pro účely sledování svých povinností a uplatňování svých práv podle této Smlouvy, a archivní kopie</p>

Protocol: INCMOR0208-301  
Site #: 535  
Institution: Fakultní nemocnice Hradec Kralove  
Principal Investigator: XXXXXXXXXX  
Incyte #: 00096795.0

Agreement and archival copy of any document which Provider is required to maintain by law.	veškerých dokumentů, které musí Poskytovatel uchovávat podle zákonných požadavků.
<b>Article 11. Independent Contractor</b>	<b>Článek 11. Nezávislý smluvní dodavatel</b>
The Provider and Principal Investigator shall conduct the Study under this Agreement only as an independent contractor, and nothing contained herein shall be construed to be inconsistent with that relationship or status. The Provider, Principal Investigator and Study Personnel shall not be considered employees or agents of Sponsor and, as such, shall not be entitled to any benefits available to employees of Sponsor. This Agreement shall not constitute, create, or in any way be interpreted as, a joint venture, partnership, or business organization of any kind.	Poskytovatel a Hlavní zkoušející budou provádět Studii podle této Smlouvy výhradně jako nezávislý smluvní dodavatel a nic v této Smlouvě nesmí být vykládáno jako ustanovení v rozporu s tímto vztahem nebo stavem. Poskytovatel, Hlavní zkoušející a Pracovníci studie nebudou pokládáni za zaměstnance nebo prostředníky Zadavatele, a jako takoví nebudou mít žádný nárok na jakékoli benefity, které Zadavatel poskytuje svým zaměstnancům. Tato Smlouva nezakládá ani nevytváří a nebude žádným způsobem vykládána jako společný podnik, partnerský podnik nebo obchodní organizace jakéhokoli druhu.
<b>Article 12. Indemnity, Insurance and Study Subject Injury.</b>	<b>Článek 12. Odškodnění, pojištění a zdravotní újma způsobená Subjektu studie.</b>
12.1 Sponsor agrees to indemnify, defend and hold harmless Provider, Principal Investigator, and Provider's directors, officers, and Study Personnel (each an " <b>Provider Indemnitee</b> ") against any third party cause of action, claim, lawsuit or other proceeding, and reasonable expenses, including reasonable legal fees, brought against any Provider Indemnitee seeking compensation for personal injury or death arising from Principal Investigator's administration of the Study Drug in the performance of the Protocol (collectively, " <b>Claim</b> "). Provider Indemnitee shall promptly notify Sponsor in writing upon receipt of notice of any Claim and shall not make any admission of liability. Sponsor shall assume the defense and costs of such Claim and have the right to select defense counsel. Provider Indemnitee shall fully cooperate with Sponsor in presenting all defenses to the Claim. This indemnity shall not apply to any Claim to the extent attributable to an Provider Indemnitee's: (a) breach of the Agreement or negligence or willful misconduct; (b) activities contrary to the Protocol; (c) unauthorized warranties concerning the Study Drug; or (d) failure to comply with Applicable	12.1 Zadavatel se zavazuje, že odškodní, bude bránit a zprostí odpovědnosti Poskytovatele, Hlavního zkoušejícího, členy statutárních orgánů a výkonné řídicí pracovníky Poskytovatele a Pracovníky studie (jednotlivě označované pojmem „ <b>Odškodňovaná osoba u Poskytovatele</b> “) proti jakýmkoli důvodům žaloby, nárokům, právnímu řízení nebo jinému řízení (včetně úhrady přiměřených nákladů na právní zastoupení) zahájené kteroukoli třetí stranou proti Odškodňované osobě u Poskytovatele s cílem získat náhradu škody za újmu na zdraví nebo smrt v důsledku podávání Hodnoceného přípravku Hlavním zkoušejícím při realizaci Protokolu (označovaným společně jako „ <b>Nárok</b> “). Odškodňovaná osoba u Poskytovatele bude Zadavatele neprodleně písemně informovat při obdržení oznámení o jakémkoli takovém Nároku a neuzná v žádném ohledu odpovědnost za škodu. Zadavatel převezme obhajobu proti takovému Nároku, uhradí související náklady a bude oprávněn vybrat právního zástupce obhajoby. Odškodňovaná osoba u Poskytovatele bude plně spolupracovat se Zadavatelem při veškeré činnosti pro účely obhajoby proti Nároku. Tato

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0



<p>Laws (including, without limitation, obtaining informed consents). Sponsor shall make no settlement admitting fault on the part of an Provider Indemnitee without its written consent, which consent shall not be unreasonably withheld.</p>	<p>ustanovení o odškodnění nebudou platit pro žádné Nároky v tom rozsahu, v jakém budou důsledkem následujícího jednání Odškodňované osoby u Poskytovatele: (a) porušení Smlouvy, nedbalost nebo úmyslné porušení povinnosti, (b) činnosti v rozporu s Protokolem, (c) neoprávněně poskytované záruky ohledně Hodnoceného přípravku nebo (d) nedodržování Příslušných předpisů (například nezískání informovaných souhlasů). Zadavatel neuzavře žádnou dohodu o vypořádání s uznáním zavinění ze strany Odškodňované osoby u Poskytovatele bez písemného souhlasu této osoby, která jej však nesmí neodůvodněně odupřít.</p>
<p>12.2 Sponsor agrees to procure and/or self-insure and maintain the kind(s) of insurance in the minimum amounts of coverage sufficient to cover its obligations under this Agreement and no less than that which is required by Applicable Law. More specifically, Sponsor hereby represents and warrants that it will provide clinical trial insurance in accordance with § 52, par. 3, letter f) Act on Pharmaceuticals as may be subsequently amended.</p>	<p>12.2 Zadavatel se zavazuje uzavřít a udržovat takový druh či druhy pojištění nebo samopojištění, které představují minimum částek dostatečných na pokrytí Zadavatelových závazků podle této Smlouvy, a tyto částky nesmí být nižší, než vyžadují Příslušné předpisy. Konkrétně řečeno, Zadavatel tímto prohlašuje a potvrzuje, že v souladu s ustanovením § 52 odst. 3 písm. f) zákona o léčivech v aktuálním platném znění uzavře pojištění Studie.</p>
<p>12.3 Provider agrees to remain responsible for any Claim arising from an Provider Indemnitee's: (a) breach of Agreement; (b) negligence or willful misconduct; (c) activities contrary to the Protocol except for those deviations permitted in Article 2.9 herein; (d) unauthorized warranties concerning the Study Drug; or (e) failure to comply with Applicable Laws (including, without limitation, obtaining informed consents).</p>	<p>12.3 Poskytovatel souhlasí s tím, že i nadále ponese odpovědnost za veškeré Nároky, které budou důsledkem následujícího jednání Odškodňované osoby u Poskytovatele : (a) porušení Smlouvy, (b) nedbalost nebo úmyslné porušení povinnosti, (c) činnosti v rozporu s Protokolem, kromě odchylek dovolených podle Článku 2.9 této Smlouvy, (d) neoprávněně poskytované záruky ohledně Hodnoceného přípravku nebo (e) nedodržování Příslušných předpisů (například nezískání informovaných souhlasů).</p>
<p>12.4 Provider, shall maintain such insurance coverage as is required by Applicable Law for the duration of the Study.</p>	<p>12.4 Po dobu trvání Studie bude Poskytovatel udržovat takové pojištění, jaké vyžadují Příslušné předpisy.</p>
<p>12.5 Sponsor further agrees that if Study Subject enrolled in the Study according to the Protocol suffers an adverse event, illness, injury, provided such injury is not caused by a Provider</p>	<p>12.5 Zadavatel dále souhlasí s tím, že pokud u Subjektu studie zařazeného do této Studie podle Protokolu dojde k nežádoucí příhodě, onemocnění nebo zdravotní újmě, pokud tato</p>

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Kralove

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

Indemnitor's negligence or willful misconduct, breach of the Agreement or failure to adhere to the Protocol, to the extent that such expenses for treatment are not covered by the Study Subject's health insurance policy, Sponsor will provide payment for the Study Subject's medical expenses for treatment for injuries if such injuries are not the result of the natural course of any underlying disease and/or pre-existing disease process present prior to the proper administration of the Study Drug.	zdravotní újma nebude způsobena nedbalostí nebo úmyslným porušením povinnosti, porušením Smlouvy nebo nedodržením Protokolu ze strany Odškodňované osoby u Poskytovatele, pak v rozsahu, v jakém nejsou náklady na léčbu pokryty pacientovým zdravotním pojištěním, Zadavatel uhradí pacientovy zdravotní náklady na léčbu zdravotní újmy v případě, že tato zdravotní újma není důsledkem přirozeného průběhu jakéhokoli základního onemocnění a/nebo postupu onemocnění existujícího před správným podáváním Hodnoceného přípravku.
Any payment shall not be an admission of wrongdoing on the part of the Sponsor.	Jakákoli platba nebude uznáním nesprávného jednání ze strany Zadavatele.
The Sponsor's liability to reimburse the Provider under this provision shall not be limited to the amount payable under any insurance required to be carried by Sponsor but shall extend to the full amount of the Provider's actual damages in the amount of Study Subject's claim (or claim of Study Subject's legal representative) successfully claimed under Czech legal order.	Odpovědnost Zadavatele odškodnit Poskytovatele podle tohoto ustanovení nebude limitována částkou splatnou v rámci jakéhokoli pojištění povinně uzavřeného Zadavatelem, ale bude se vztahovat na celou částku skutečné škody Poskytovatele ve výši nároku Subjektu studie (nebo nároku zákonného zástupce Subjektu studie) úspěšně uplatněného podle právního řádu České republiky.
Any payment shall not be an admission of wrongdoing on the part of the Sponsor.	Jakákoli platba nebude uznáním nesprávného jednání ze strany Zadavatele.
<b>Article 13. Confidential Information</b>	<b>Článek 13. Důvěrné informace</b>
13.1 The Provider agrees as follows:	13.1 Poskytovatel souhlasí s následujícím:
(a) Anything in this Agreement to the contrary notwithstanding, any and all information, whether written, oral, or in any other form, including, without limitation, Study Information, Data, knowledge, know how, practices, process, data, or other information (hereinafter referred to as " <b>Confidential Information</b> ") provided to, resulting from, learned or acquired in connection with the conduct of a Study by the Provider, Principal Investigator, or Study Personnel, shall be received and maintained in strict confidence and not disclosed to any third party during the term of this Agreement and for ten (10) years thereafter. Furthermore, the Provider agrees that such Confidential Information shall only be used for the purposes of this Agreement except as	(a) Bez ohledu na cokoli v této Smlouvě v opačném smyslu, veškeré informace, ať již písemné, ústní nebo v jakékoli jiné podobě, jako například Informace ke studii, Údaje, znalosti, know how, praktické postupy, procesy, data nebo jiné informace (dále jen „ <b>Důvěrné informace</b> “), které byly poskytnuty pro účely Studie, jsou výsledkem Studie nebo byly zjištěny či získány v souvislosti s prováděním Studie Poskytovatelem, Hlavním zkoušejícím nebo Pracovníky studie, budou přijímány a uchovávány s přísným zachováním důvěrnosti a nebudou předány žádné třetí straně po dobu trvání této Smlouvy a pak po dobu dalších deseti (10) let. Poskytovatel také souhlasí s tím, že tyto Důvěrné informace budou používány výhradně pro účely plnění

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

provided for herein. The Provider may disclose Confidential Information to the Study Personnel who require access thereto for the purposes of this Agreement; provided that prior to making any such disclosures, each such Study Personnel shall be bound by obligations no less stringent than those contained herein, to maintain Confidential Information in confidence and not to use such information for any purpose other than in accordance with the terms of this Agreement.	této Smlouvy, s výjimkou toho, co je zde stanoveno. Poskytovatel může předat Důvěrné informace Pracovníkům studie, kteří je potřebují pro účely plnění této Smlouvy, avšak s tím, že před jakýmkoli takovým předáním informací bude v neméně přísné míře, než jak je stanoveno v této Smlouvě, uložena každému z těchto Pracovníků studie povinnost zachovávat důvěrnost těchto Důvěrných informací a nepoužívat je jinak než v souladu s ustanoveními této Smlouvy.
(b) The terms of this Agreement, including, but not limited to, the financial terms, shall also be considered Confidential Information and will be maintained in confidence by the parties in accordance with Section 13(a), above. If, however, the Provider or Study Personnel is required by Applicable Laws or court order to disclose such information, they may do so without breaching its obligation under this Section; provided, in advance of disclosure, they notify Sponsor of the information to be disclosed, the reason for disclosure, and the date of disclosure.	(b) Ustanovení této Smlouvy, včetně například jejích finančních podmínek, se budou také pokládat za Důvěrné informace a smluvní strany budou zachovávat jejich důvěrnost v souladu s Částí 13(a) výše. Pokud však Poskytovatel nebo Pracovníci studie musí podle Příslušných předpisů nebo z nařízení soudu předat tyto informace, mohou tak učinit bez porušení svých povinností podle této Smlouvy, avšak s tím, že před takovým předáním informací musí Zadavateli sdělit, o které informace se jedná, důvod jejich předání a datum předání.
(c) The obligations of confidentiality and non-use herein shall not apply to the extent Confidential Information, which at the time of disclosure:	(c) Závazek zachovávat důvěrnost a nepoužívat tyto informace se nevztahuje na Důvěrné informace, které v době jejich předání:
(i) is generally available in the public domain, or becomes available to the public through no act of Provider or Study Personnel;	(i) jsou všeobecně přístupné ve veřejné doméně nebo se stanou přístupné veřejnosti bez přičinění Poskytovatele nebo Pracovníků studie,
(ii) is independently known by Provider or Study Personnel as evidenced by Provider's written records;	(ii) jsou nezávisle známy Poskytovateli nebo Pracovníkům studie, jak dokládají písemné záznamy Poskytovatele,
(iii) is received by a third party who has a right to disclose it to Provider or Study Personnel free of confidentiality and non-use obligations; or	(iii) byly obdrženy třetí stranou, která má právo je předat Poskytovateli nebo Pracovníkům studie bez porušení povinnosti zachovávat jejich důvěrnost nebo je nepoužívat, nebo
(iv) is independently developed by Provider or Study Personnel without use of or reference to or reliance on such Confidential Information as evidenced by written records.	(iv) byly nezávisle vyvinuty Poskytovatelem nebo Pracovníky studie bez použití Důvěrných informací, odkazování na ně nebo na jejich základě, jak dokládají písemné záznamy.

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

<p><b>Article 14. Assignment</b></p> <p>14.1 Neither Provider nor Principal Investigator may assign this Agreement or any associated agreements, without Sponsor's prior written consent. Any attempt made by Site or Principal Investigator to assign or delegate this Agreement in violation of this Article 14 shall be of no force or effect.</p>	<p><b>Článek 14. Postoupení</b></p> <p>14.1 Poskytovatel ani Hlavní zkoušející nemohou bez předchozího písemného souhlasu Zadavatele postoupit jiné straně tuto Smlouvu nebo jakékoli s ní související další smlouvy. Jakýkoli pokus Místa provádění klinického hodnocení nebo Hlavního zkoušejícího postoupit tuto Smlouvu nebo pověřit jejím plněním jinou stranu v rozporu s tímto Článkem 14 bude neplatný nebo neúčinný.</p>
<p>14.2 Sponsor shall have the right to assign or delegate this Agreement or any portion thereof without the consent of Site or Principal Investigator. Sponsor will immediately inform Provider in writing about that assignment.</p>	<p>14.2 Zadavatel bude oprávněn postoupit celou tuto Smlouvu nebo kteroukoli její část nebo pověřit jejím plněním jinou stranu bez souhlasu Místa provádění klinického hodnocení nebo Hlavního zkoušejícího. O postoupení bude Zadavatel obratem písemně informovat Poskytovatele.</p>
<p><b>Article 15. Entire Agreement; Modification</b></p>	<p><b>Článek 15. Úplnost ujednání a změny</b></p>
<p>This Agreement, together with all Exhibits attached hereto, constitutes the final, complete and exclusive agreement of the Parties with respect to the subject matter hereof and supersedes all prior understandings and agreements relating to its subject matter. In the event of a conflict between the terms of this Agreement and the Protocol, this Agreement shall control with respect to commercial and contract terms, but the Protocol shall control with respect to the conduct of the Study and with respect to patient welfare issues. Any agreement to change the terms of this Agreement in any way shall be valid only if the change is made in writing and approved by mutual agreement of authorized representatives of the parties hereto.</p>	<p>Tato Smlouva spolu se všemi přílohami představuje závěrečné, úplné a výhradní ujednání smluvních stran ohledně předmětu této Smlouvy a nahrazuje veškeré předchozí dohody a ujednání ohledně tohoto předmětu Smlouvy. V případě rozporu mezi ustanoveními této Smlouvy a Protokolem bude tato Smlouva rozhodující pro všechna obchodní a smluvní ustanovení, ale Protokol bude rozhodující v otázkách provádění Studie a v otázkách zdraví a prospěchu pacientů. Jakékoli ujednání o změně ustanovení této Smlouvy jakýmkoli způsobem bude platné jen v případě, že tato změna bude písemná a bude schválena vzájemnou dohodou pověřených zástupců smluvních stran.</p>
<p><b>Article 16. Notices</b></p>	<p><b>Článek 16. Oznámení</b></p>
<p>Legal notices required or permitted hereunder shall be considered made and effective when deposited in the mail, postage prepaid, or shipped by nationally recognized overnight courier service and addressed to the appropriate party at the address noted below, unless by notice to the other parties a different address shall have been designated.</p>	<p>Veškerá oznámení právního charakteru, která jsou vyžadována nebo povolena podle této Smlouvy, budou považována za podaná a účinná, když budou zaslána poštou s uhrazením poštovného, nebo zaslána celostátně uznávanou expresní kurýrní službou a adresována příslušné straně s použitím níže uvedené adresy, pokud nebyla formou oznámení ostatním smluvním stranám určena jiná adresa.</p>

Protocol: INCMOR0208-301  
Site #: 535  
Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové  
Principal Investigator: XXXXXXXXXX  
Incyte #: 00096795.0

<p>If to Sponsor: Incyte Corporation 1801 Augustine Cut-Off Wilmington, DE 19803, U.S.A. Attention: V.P. Development Operations cc: Legal Department</p>	<p>If to Provider: University Hospital Hradec Králové, Legal Department Sokolská 581, 500 05 Hradec Králové – Nový Hradec Králové, Czech Republic Attention: Dása Prokupkova</p>	<p>Oznámení zasílaná Zadavateli: Incyte Corporation 1801 Augustine Cut-Off Wilmington, DE 19803, USA K rukám: V.P. Development Operations Kopie: Legal Department</p>	<p>Oznámení zasílaná Poskytovateli: Fakultní nemocnice Hradec Králové Právní odbor Sokolská 581 500 05 Hradec Králové – Nový Hradec Králové Česká republika K rukám: Dáša Prokúpková</p>
<p>If to CRO: Syneos Health, LLC 1030 Sync Street Morrisville, North Carolina, 27560, USA Re: Project Code 7014858</p>		<p>Oznámení zasílaná CRO: Syneos Health, LLC 1030 Sync Street Morrisville, North Carolina, 27560, USA Re: Project Code 7014858</p>	
<p><b>Article 17. Conflict of Interest</b></p>		<p><b>Článek 17. Střety zájmů</b></p>	
<p>17.1 The Provider and Principal Investigator agree that they, as well as all Study Personnel, are not presently under any agreement or obligation which conflicts with the duties and obligations owed to Sponsor under this Agreement, and further agree not to undertake any such obligation or agreement during the course of this Agreement.</p>		<p>17.1 Poskytovatel a Hlavní zkoušející potvrzují, že ani oni sami, ani kterýkoli z Pracovníků studie nejsou v současnosti vázáni žádnou dohodou nebo závazkem, které by byly v rozporu s povinnostmi a závazky vůči Zadavateli podle této Smlouvy, a zavazují se rovněž nepřijímat jakékoli takovéto závazky ani neuzavírat jakékoli takovéto dohody po dobu trvání této Smlouvy.</p>	
<p>17.2 Principal Investigator will, in any form or manner reasonably requested by Sponsor, disclose, and shall use his/her best efforts to cause any sub-Investigators for the Study to disclose, all of the following that they and their spouses, domestic partners and dependent children own or possess, directly, indirectly or equitably (all collectively <b>“Financial Interests”</b>):</p>		<p>17.2 V jakékoli formě nebo jakýmkoli způsobem podle přiměřených požadavků Zadavatele bude Hlavní zkoušející oznamovat a vynaloží nejlepší úsilí na to, aby tak učinili i všichni spoluzkoušející ve Studii, všechny následující majetkové zájmy, které Hlavní zkoušející, jeho/její manžel/ka, partner/ka a nezletilé děti vlastní nebo mají v držení, přímo, nepřímo nebo rovným dílem (společně <b>„Finanční zájmy“</b>):</p>	

Protocol: INCMOR0208-301  
Site #: 535  
Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové  
Principal Investigator: XXXXXXXXXX  
Incyte #: 00096795.0

(a) All compensation, payments (including other research grants, consulting or director's fees, honoraria, speaking and meeting travel fees and reimbursement) and items or services of value provided by or on behalf of the Sponsor (excluding compensation received under Schedule B and this Agreement);	(a) Veškeré odměny, platby (včetně dalších grantů na výzkum, odměn za konzultace nebo odměn členům statutárních orgánů, honorářů, plateb za vystoupení a plateb a úhrad nákladů za cesty na pracovní setkání) a hodnotné položky nebo služby poskytované Zadavatelem nebo jeho jménem (s výjimkou odměn obdržených podle ustanovení Přílohy B a této Smlouvy).
(b) All licenses, assignments, or other conveyances of rights or interests in real, personal or intellectual property with the Sponsor or relating to the Study Drug;	(b) Všechny licence, postoupení práv nebo jiné převody práv nebo zájmů k nemovitému či osobnímu majetku nebo duševnímu vlastnictví za účasti Zadavatele nebo ve vztahu k Hodnocenému přípravku.
(c) All forms of interests in the equity (including stock, options and warrants) or debt of the Sponsor or of other entities having a financial interest in the Study Drug; and	(c) Všechny formy vlastnických zájmů k majetkovým podílům ve společnosti (včetně akcií, opcí a warrantů) nebo k dluhu Zadavatele či jiných právnických osob s finančními zájmy ve vztahu k Hodnocenému přípravku.
(d) All other financial interests, payments and other compensation described under FDA or any comparable equivalent as required by Applicable Law.	(d) Všechny ostatní finanční zájmy, platby a jiné odměny popsané v zákonných ustanoveních FDA nebo v jakýchkoli jiných srovnatelných ustanoveních ve shodě s požadavky Příslušných předpisů.
During the conduct of the Study and for one (1) year after its completion, Principal Investigator shall execute and update such Financial Interest forms, disclosures and certifications now or subsequently required by Sponsor or Regulatory Authority. Site represents and warrants that all financial transactions will be recorded in a timely and accurate manner, and that its financial records accurately reflect the nature, amount, and specifics of each transaction relating to this Agreement. The Principal Investigator further consents to the transfer of its financial disclosure data to the Sponsor's country of origin, the United States, even though data protection laws may not be as stringent as in the Czech Republic.	Během provádění Studie a pak po další jeden (1) rok po jejím dokončení bude Hlavní zkoušející vyplňovat a aktualizovat formuláře informací o finančních zájmech, oznámení a osvědčení podle současných nebo budoucích požadavků Zadavatele nebo Kontrolního úřadu. Místo provádění klinického hodnocení prohlašuje a zaručuje, že všechny finanční transakce budou zaznamenávány včas a přesně a že jeho finanční záznamy přesně odrážejí charakter, částky a konkrétní podrobnosti každé transakce týkající se této Smlouvy. Hlavní zkoušející také svoluje k převodu svých oznámení o finančních zájmech do původní země Zadavatele, tedy Spojených států, přestože tamní zákony na ochranu osobních údajů nemusí být tak přísné jako v České republice.
<b>Article 18. Miscellaneous</b>	<b>Článek 18. Různé</b>
18.1 Titles to the Articles in this Agreement are solely for convenience and do not constitute a substantive part of this Agreement.	18.1 Názvy článků této Smlouvy jsou uvedeny jen pro přehlednost a nepředstavují vlastní součást obsahu této Smlouvy.

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

<p>18.2 The parties agree that if it is determined that any activity under this Agreement is legally noncompliant with Applicable Law, that portion of this Agreement shall be deemed void unless, within thirty (30) days after such determination, the parties have amended and reformed this Agreement as necessary to comply, and the parties shall thereafter cooperate in taking such actions as are necessary to secure compliance.</p>	<p>18.2 Strany souhlasí s tím, že pokud bude stanoveno, že jakákoli činnost podle této Smlouvy je právně neslučitelná s Příslušnými předpisy, bude daná část Smlouvy pokládána za zrušenou, pokud do třiceti (30) dnů po takovémto stanovení neslučitelnosti strany nezmění a neopraví tuto Smlouvu tak, aby byla s těmito předpisy slučitelná; v takovém případě pak strany musí spolupracovat na přijetí opatření nezbytných k zajištění souladu s těmito předpisy.</p>
<p>18.3 The waiver of or acquiescence by any party hereto to any terms or provision hereunder, or the failure of any party to insist upon strict compliance with any warranty, representation, agreement, term, or condition in this Agreement, shall not constitute a waiver of any subsequent default or failure, whether similar or dissimilar.</p>	<p>18.3 Pokud se kterákoli smluvní strana vzdá plnění nebo přistoupí na neplnění kterékoli podmínky nebo ustanovení této Smlouvy nebo pokud nebude trvat na jednání v přísném souladu s jakoukoli zárukou, prohlášením, souhlasem, ustanovením nebo podmínkou této Smlouvy, nebude to znamenat, že svoluje k jakémukoli budoucímu porušení závazků nebo jejich neplnění, ať již podobnému nebo rozdílnému.</p>
<p>18.4 The Provider agrees to the administrative terms and conditions set forth in the Protocol to the extent such terms and conditions do not conflict with this Agreement. This Agreement, together with any and all exhibits, schedules or other documents executed herewith, constitutes the entire agreement between the parties and supersedes all prior agreements, whether written, oral or otherwise.</p>	<p>18.4 Poskytovatel souhlasí s administrativními ustanoveními a podmínkami uvedenými v Protokolu v tom rozsahu, v jakém nejsou tato ustanovení a podmínky v rozporu s touto Smlouvou. Tato Smlouva spolu se všemi přílohami, rozpisů nebo jinými dokumenty vypracovanými a přijatými spolu s ní představuje úplné ujednání mezi stranami a nahrazuje veškeré předchozí dohody, ať již písemné, ústní nebo jiné.</p>
<p>18.5 Any administrative or financial additions or modifications to this Agreement will be incorporated by reference to this Agreement, as applicable, when mutually agreed to in writing.</p>	<p>18.5 Veškeré administrativní nebo finanční dodatky nebo úpravy této Smlouvy budou její součástí ve formě odkazu, podle toho, jak to bude relevantní, poté, co budou vzájemně písemně schváleny.</p>
<p>18.6 This Agreement has been prepared in English and Czech language versions. In the event of a dispute between the two versions, the Czech language version shall control.</p>	<p>18.6 Tato Smlouva byla vyhotovena v anglickém a českém jazyce. V případě rozporů mezi těmito dvěma jazykovými verzemi bude rozhodující česká jazyková verze.</p>
<p>18.7 This Agreement shall be governed by the Czech law. Prior to taking any legal action, the Parties shall endeavor to settle by amicable arrangement any disputes arising between them regarding this Agreement.</p>	<p>18.7 Tato Smlouva se bude řídit zákony České republiky. Před zahájením jakéhokoli právního řízení se strany budou snažit dospět ke smírnému řešení jakýchkoli vzájemných sporů týkajících se této Smlouvy.</p>

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

18.8 Any disputes arising out of this Agreement shall be resolved by the competent courts of the Czech Republic.	18.8 Veškeré spory vzniklé z této Smlouvy budou řešeny příslušnými soudy v České republice.
18.9 This Agreement has been executed in five (5) originals.	18.9 Tato Smlouva byla podepsána v pěti (5) stejnopisech.
<p>18.10 Parties acknowledge that there will be no initial visit, the delivery of Study Treatment Drug and the handing over of the equipment until the final document is published in the contract register.</p> <p>The sponsor or CRO, as the case may be, undertakes to inform the Provider and the Principal Investigator of the newly approved clinical trial documents in a timely manner.</p>	<p>18.10. Smluvní strany berou na vědomí, že nedojde k iniciační návštěvě, dodávce hodnoceného léčivého přípravku a předání vybavení do okamžiku uveřejnění konečného dokumentu v registru smluv.</p> <p>Zadavatel, případně CRO se zavazují, že budou včas informovat poskytovatele a hlavního zkoušejícího o nově schválených dokumentech ke klinickému hodnocení.</p>

Protocol: INCMOR0208-301  
Site #: 535  
Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové  
Principal Investigator: XXXXXXXXXX  
Incyte #: 00096795.0



IN WITNESS WHEREOF, the parties hereto have entered into this Agreement effective as of the Effective Date.	NA DŮKAZ TOHO uzavřely smluvní strany tuto Smlouvu s účinností ke Dni účinnosti Smlouvy.
Syneos Health UK Ltd. on behalf of INCYTE CORPORATION / Syneos Health UK Ltd. jménem společnosti INCYTE CORPORATION	University Hospital Hradec Králové / Fakultní nemocnice Hradec Králové
By/Jméno: [REDACTED]	By/Jméno: prof. MUDr. Vladimír Palička, CSc., dr. h. c.
Title/Funkce: Manager, SSU and Regulatory	Title/Funkce: Director/ředitel
Signature/Podpis:	Signature/Podpis:
Date/Datum: 30. 7. 2021	Date/Datum: 30. 7. 2021
	PRINCIPAL INVESTIGATOR / HLAVNÍ ZKOUŠEJÍCÍ
	By/Jméno: [REDACTED]
	Title/Funkce: Principal Investigator / Hlavní zkoušející
	Signature/Podpis:
	Date/Datum: 4. 8. 2021

Schedules:	Přílohy:
Schedule A - Finalized payment Schedule & Budget	Příloha A – Kompletní rozpis plateb a rozpočet
Schedule B - Budget	Příloha B - Rozpočet
Schedule C - Power of attorney/delegation letter of EU Legal Representative of Incyte, Delegation Letter to CRO	Příloha C – Plná moc/delegační dopis pro Zástupce Incyte v EU, Delegační dopis pro CRO

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

<b>Schedule A - Finalized payment Schedule &amp; Budget</b>	<b>Příloha A – Kompletní rozpis plateb a rozpočet</b>
---	---

<b>SCHEDULE A - FINALIZED PAYMENT SCHEDULE &amp; BUDGET</b>	<b>PŘÍLOHA A – KONEČNÁ PODOBA ROZPISU PLATEB A ROZPOČTU</b>
<b>1. PAYEE</b>	<b>1. PŘÍJEMCE PLATEB</b>
<b>Payments shall be made to the following payee:</b>	<b>Platby budou hrazeny následujícímu příjemci plateb:</b>
<b>Contract Payee</b>	<b>Smluvní příjemce plateb</b>

<b>Payee Name / Název příjemce plateb</b>	<i>University Hospital Hradec Kralove</i> Fakultní nemocnice Hradec Králové
<b>Payee Address / Adresa příjemce plateb</b>	Sokolská 581, 500 05 Hradec Králové – Nový Hradec Králové, Czech republic
<b>Payee Email / E-mail příjemce plateb</b>	jitka.halesova@fnhk.cz
<b>Bank Account Number / Číslo bankovního účtu</b>	24639511/0710
<b>Variable symbol / Variabilní symbol</b>	Invoice number / číslo faktury

<b>Banking Information</b>	<b>Bankovní informace</b>
----------------------------	---------------------------

<b>Bank Name / Název banky</b>	Czech National Bank/ Česká národní banka
<b>Bank Street / Ulice banky</b>	Na Příkopě 28
<b>Bank City / Město banky</b>	Prague 1 / Praha 1
<b>Bank State/Province / Stát/provincie banky</b>	Czech republic / Česká republika

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Kralove

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

<b>Bank Postal Code / Poštovní směrovací číslo banky</b>	115 03
<b>Bank Country / Země banky</b>	Czech Republic / Česká republika
<b>Receiving Account Currency / Měna přijímajícího účtu</b>	CZK
<b>Account Number / Číslo účtu</b>	24639511/0710
<b>SWIFT Code (8 or 11 Characters) / SWIFT kód (8 nebo 11 znaků)</b>	CNBACZPP

If the contracted Payment Currency does not match your bank account, you may need to provide an Intermediary Bank.	Pokud se měna sjednaná pro platby neshoduje s měnou Vašeho bankovního účtu, možná budete muset uvést zprostředkovatelskou banku.
Please contact your Financial Provider for details. If an Intermediary bank is required, please provide Bank Name, Account Number if applicable and SWIFT Code of Intermediary Bank along with all other required Wire instructions	Ohledně podrobností se obraťte na svou finanční instituci. Pokud je vyžadována zprostředkovatelská banka, uveďte název banky, případně číslo účtu a SWIFT kód zprostředkovatelské banky spolu se všemi dalšími požadovanými pokyny pro bezhotovostní převod.
<b>Contact Information</b>	<b>Kontaktní údaje</b>

<b>Name of Invoice Recipient sending invoices / Jméno příjemce faktur odesílajícího faktury</b>	Ing. Jitka Halešová
<b>Phone Number &amp; Email / Telefonní číslo a e-mail</b>	+420 495 833 827 jitka.halesova@fnhk.cz
<b>Language Preference / Upřednostňovaný jazyk</b>	Česky nebo Anglicky/ Czech or English
<b>Name of Payment Recipient to receive payment notification and details / Jméno příjemce plateb, který má dostat oznámení o platbě a podrobnosti</b>	Ing. Jitka Halešová

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

<b>Phone Number &amp; Email / Telefonní číslo a e-mail</b>	+420 495 833 827 jitka.halesova@fnhk.cz
<b>Language Preference / Telefonní číslo a e-mail</b>	Česky nebo Anglicky/ Czech or English

<p>The Sponsor's Authorized Payment Agent ("CRO") is Syneos Health UK Limited.</p> <p>In case of changes in the Payee's bank details, Payee must inform Sponsor or its designee in writing in advance of the applicable payment. The parties agree that in case of changes in bank details which do not involve a change of Payee/Bank Account Name or change of country location of bank account, no further amendments are required.</p>	<p>Autorizovaný platební agent Zadavatele („CRO“) je Syneos Health UK Limited.</p> <p>V případě změn bankovních údajů příjemce plateb musí příjemce plateb před příslušnou platbou předem písemně informovat Zadavatele nebo jeho pověřenou osobu. Smluvní strany souhlasí s tím, že v případě změn bankovních údajů, které nezahrnují změnu názvu příjemce plateb / názvu bankovního účtu nebo země bankovního účtu, nejsou zapotřebí žádné další dodatky.</p>
<b>2. INVOICES</b>	<b>2. FAKTURY</b>
All invoices should be issued to the following as instructed:	Všechny faktury musí být vystaveny dle pokynů níže:
Attn. Investigator Payment Department	Attn. Investigator Payment Department
Syneos Health UK Limited	Syneos Health UK Limited
Farnborough Business Park	Farnborough Business Park
1 Pinehurst Road	1 Pinehurst Road
Farnborough Hampshire GU14 7BF	Farnborough Hampshire GU14 7BF
United Kingdom	Velká Británie
VAT: GB806650142 Re: Project Code 7014858 E-mail: [REDACTED]	VAT: GB806650142 Re: Project Code 7014858 E-mail: [REDACTED]
Invoices should include Sponsor's name, Protocol ID, project code 7014858, Principal Investigator Name, Site Name, site number 535 and a summary	Na faktuře by mělo být uvedeno jméno zadavatele, ID protokolu, kód projektu 7014858, jméno hlavního zkoušejícího, název pracoviště, číslo pracoviště 535 a

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

<p>of the reimbursement to be made in compliance with Schedule A and Schedule B. Additionally, CRO details should be included in the body of the invoices to allow payment as follows:</p>	<p>souhrn úhrad, které mají být provedeny podle Přílohy A a Přílohy B. Dále, aby mohla proběhnout platba, by v textu faktury měly být uvedeny údaje CRO následovně:</p>
<p>Syneos Health UK Limited Farnborough Business Park 1 Pinehurst Road Farnborough Hampshire GU14 7BF, UK VAT: GB806650142 Re: Project Code 7014858</p>	<p>Syneos Health UK Limited Farnborough Business Park 1 Pinehurst Road Farnborough Hampshire GU14 7BF, UK DIČ: GB806650142 Věc: Kód projektu 7014858</p>
<p>All invoices and payment related queries, including the Project Code referenced above, should be sent to E-mail: [REDACTED]. Sponsor will pay Provider for invoiced procedure(s) and/or Provider's fees within forty-five (45) days from issuing of undisputed invoice and any supporting documentation that Sponsor requires, to Sponsor or CRO.</p>	<p>Veškeré faktury a dotazy týkající se plateb, včetně kódu projektu uvedeného výše, zasílejte na e-mailovou adresu: [REDACTED] Zadavatel proplatí Poskytovateli fakturovaný postup (postupy) a/nebo poplatky Poskytovatele do čtyřiceti pěti (45) dní od vystavení nesporné faktury a veškeré podpůrné dokumentace, kterou zadavatel požaduje, zadavateli nebo CRO.</p>
<p><b>Non-refundable Administrative Start-up Fee.</b> A one-time, non-refundable, start-up fee as defined in Schedule B will be paid upon execution of this Agreement, confirmation of EC Approval, and issue of invoice.</p>	<p><b>Nevratný administrativní zahajovací poplatek.</b> Jednorázový, nevratný, zahajovací poplatek ve výši uvedené v příloze B bude vyplacen po uzavření této smlouvy a po vystavení faktury.</p>
<p><b>Ethics Committee.</b> Central and/or Local Ethics Committee fees will be paid directly to the applicable Ethics Committee by the Sponsor through CRO.</p>	<p><b>Etická komise.</b> Poplatky centrální a/nebo místní etické komise budou vyplaceny přímo příslušné etické komisi zadavatelem prostřednictvím CRO.</p>
<p><b>3. STUDY SUBJECTS ENROLLMENT</b></p>	<p><b>3. NÁBOR STUDIJNÍCH SUBJEKTŮ</b></p>

Protocol: INCMOR0208-301  
Site #: 535  
Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové  
Principal Investigator: [REDACTED]  
Incyte #: 00096795.0

Enrollment for the Study is competitive. Provider acknowledges that this is a Study designed to evaluate a set number of subjects. Provider will be expected to apply best efforts for enrollment as provided for under the Agreement.	Nábor do studie je konkurenční. Poskytovatel bere na vědomí, že tato studie má v plánu hodnotit stanovený počet subjektů. Od Poskytovatele se očekává, že za účelem náboru vynaloží maximální úsilí, jak je stanoveno ve smlouvě.
An “Evaluable Subject” is one who has been properly screened and meets all eligibility criteria in accordance with the Protocol.	„Hodnotitelný subjekt“ je subjekt, který řádně prošel screeningem a splňuje všechna kritéria způsobilosti v souladu s protokolem.
When enrollment of the target number of subjects for the entire Study is complete, Provider will be notified and instructed not to continue enrolling subjects.	Až bude nábor cílového počtu subjektů do celé studie dokončen, bude Poskytovatel informován a dostane pokyn, aby nepokračoval v náboru subjektů.
<b>4. PAYMENT TERMS</b>	<b>4. PLATEBNÍ PODMÍNKY</b>
Payment to Provider for services provided shall be made according to the agreed upon detailed budget, attached hereto as Schedule B and hereby incorporated by reference. All fees listed include overhead and are calculated in CZK. All budget amounts are exclusive of Value Added Tax (“VAT”). Where applicable under local legislation, VAT should be added to the budget amounts at the relevant rate. Payments will be made upon receipt of a valid VAT invoice. The payment will not be subject to withholding tax. Within the limits of applicable regulation, it is the responsibility of the Payee to declare this income and Sponsor and CRO are not liable for any taxes due. Payments, as set forth herein, shall only be made after Sponsor or its designee has verified that data has been entered into EDC.	Platba Poskytovateli za poskytnuté služby bude provedena v souladu s dohodnutým podrobným rozpočtem, který představuje přílohu B této smlouvy a je do něj začleněna odkazem. Veškeré uvedené poplatky zahrnují režijní náklady a počítají se v CZK. Veškeré částky v rozpočtu jsou uvedeny bez daně z přidané hodnoty („DPH“). Pokud to umožňují místní zákony, částky rozpočtu budou navýšeny o DPH v odpovídající sazbě. Platby budou prováděny po přijetí faktury s platnou sazbou DPH. Platby nepodléhají srážkové dani. V rámci platných předpisů je odpovědností příjemce platby přiznat tento příjem, přičemž zadavatel a CRO neodpovídají za žádné neuhrazené daně. Platby, které jsou zde uvedeny, budou realizovány, jakmile zadavatel nebo jeho pověřená osoba ověří, že do systému EDC byly vloženy požadované údaje.
Compensation for all Protocol-required activities to be performed by Provider is included in Schedule B, except for any services reimbursed by a National Health Service Provider.	Odměna za veškeré činnosti vyžadované protokolem, které vykonává Poskytovatel, je uvedena v příloze B, s výjimkou veškerých služeb, které proplácí národní poskytovatel zdravotních služeb.

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

<p>Provider must submit all invoices no later than ninety (90) days after the final site closeout visit at the Provider. Any invoices that are submitted after such ninety (90) days will not be paid.</p>	<p>Poskytovatel je povinen předložit všechny faktury nejpozději do devadesáti (90) dní po závěrečné návštěvě při uzavření pracoviště Poskytovatele. Veškeré faktury, které budou předloženy po této devadesátidenní (90) lhůtě, nebudou proplaceny.</p>
<p>Sponsor reserves the right to suspend payments in the event that Provider: 1) does not resolve data queries, 2) fails to properly enter eCRFs into EDC, pursuant to the terms of this Agreement, and/or 3) fails to fulfill or comply with any other terms of the Agreement. Payments will resume once Provider rectifies the deficiencies to Sponsor's satisfaction.</p>	<p>Zadavatel si vyhrazuje právo pozastavit platby v případě, že Poskytovatel: 1) nevyřeší dotazy týkající se údajů, 2) nesprávně vyplní formuláře eCRF v systému EDC v souladu s podmínkami této smlouvy a/nebo 3) nedodrží nebo nevyhoví jiným podmínkám této smlouvy. Platby budou znovu obnoveny, jakmile Poskytovatel opraví nedostatky ke spokojenosti zadavatele.</p>
<p>Sponsor will not pay Provider for a Study Subject whose enrollment in the Study deviates from the Protocol's eligibility criteria or from whom Study Data cannot be analyzed because of Protocol Deviations, lack of proper records, or incomplete, uncorrected eCRFs.</p>	<p>Zadavatel Poskytovateli neproplatí náklady za studijní subjekty, jejichž nábor do studie se odchyluje od kritérií způsobilosti uvedených v protokolu nebo jejichž studijní údaje nemohou být analyzovány kvůli odchylkám od protokolu, nedostatku řádných záznamů nebo nekompletním nebo nesprávným formulářům CRF.</p>
<p><b>5. PAYMENT SCHEDULE</b></p>	<p><b>5. ROZVRH PLATEB</b></p>
<p>Payments shall be made on a quarterly basis and prorated, as necessary. Ninety percent (90%) of each payment due will be made based upon prior quarterly enrollment data confirmed by subject CRFs supporting subject visitation. Payments shall be made within forty-five (45) days after the end of each quarter.</p>	<p>Platby budou hrazeny čtvrtletně a poměrným způsobem, dle potřeby. Devadesát procent (90 %) každé dlužné částky bude proplaceno na základě čtvrtletních údajů z naboru potvrzených formulářem CRF subjektu dokládajícím návštěvy subjektu. Platby budou realizovány do čtyřiceti pěti (45) dní po konci každého čtvrtletí.</p>
<p><b>6. PER-SUBJECT COSTS</b></p>	<p><b>6. NÁKLADY NA SUBJEKT</b></p>
<p>Sponsor agrees to pay the Provider according to Schedule B and payment will be made for completed visits and treatment related costs for all visits, procedures, and tests scheduled in the Protocol. The total estimated cost for the completion of the Study per Completed Subject is set forth in Schedule B. In the event that a Study Subject completes more visits than included in the total estimated per-subject cost, Provider shall be compensated for each additional visit completed</p>	<p>Zadavatel se zavazuje k platbám Poskytovateli podle přílohy B, přičemž platba bude provedena za absolvované návštěvy a náklady na léčbu za všechny návštěvy, postupy a vyšetření plánované v protokolu. Celkové odhadované náklady na dokončení studie za dokončený subjekt jsou uvedeny v příloze B. V případě, že studijní subjekt absolvuje více návštěv, než je zahrnuto v celkových odhadovaných nákladech na subjekt, Poskytovatel dostane proplacenu každou další dokončenou návštěvu ve výši uvedené v příloze B.</p>

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Kralove

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

<p>according to the stated reimbursement in Schedule B.</p> <p>Payee will be reimbursed for the actual cost of any other unforeseen but reasonable procedures which are not SOC but are required by the Study or Protocol (and any amendments thereto) upon Sponsor's receipt of invoice and itemized supporting documentation. Where practicable, Sponsor's prior written approval will be obtained, unless it will compromise the integrity of the Protocol or affect Study Subject safety, in which case Sponsor will be notified as soon as practicable after the fact.</p> <p>Payment will be made within forty-five (45) days of CRO's issue of invoice.</p>	<p>Příjemci platby budou uhrazeny skutečné náklady jiných nepředpokládaných, ale přiměřených postupů, které neplynou ze standardní péče, ale vyžaduje je studie nebo protokol (a jakékoliv jejich dodatky), na základě faktury a podrobné podpůrné dokumentace přijatých zadavatelem. Bude-li to proveditelné, bude získán předchozí písemný souhlas zadavatele, pokud to neohrozí celistvost protokolu nebo bezpečnost studijního subjektu; v opačném případě bude o této skutečnosti zadavatel informován co nejdříve poté. Platba bude realizována ve lhůtě čtyřiceti pěti (45) dnů po vystavení faktury.</p>
<p><b>7. SCREEN FAILURES</b></p> <p>A "Screen Failure" shall mean any Study Subject who signs an Informed Consent Form, has completed the Screening Visit, but fails to meet the eligibility criteria for enrollment in the Study, as set forth in the Protocol.</p>	<p><b>7. NEÚSPĚŠNÝ SCREENING</b></p> <p>„Neúspěšný screening“ bude znamenat jakýkoli subjekt, který podepíše formulář informovaného souhlasu, absolvoval screeningovou návštěvu, ale nesplní kritéria způsobilosti pro zařazení do studie uvedená v protokolu.</p>
<p>Payee will be reimbursed for a maximum of five (5) Screen Failures enrolled in accordance with the Protocol. Additional screen failures will be paid upon written Sponsor approval.</p>	<p>Příjemci plateb bude uhrazeno maximálně pět (5) neúspěšných screeningů zařazených v souladu s protokolem.. Další případy neúspěšného screeningu budou proplaceny na základě písemného souhlasu zadavatele.</p>
<p>Compensation for all Screen Failures will be paid with the regularly scheduled Study Subject visit payments after Sponsor or its designee has verified the screen failure in EDC.</p>	<p>Úhrada za všechny případy neúspěšného screeningu bude vyplacena spolu s pravidelnou platbou za plánované návštěvy studijního subjektu poté, co zadavatel nebo jeho pověřená osoba ověří případ neúspěšného screeningu v systému EDC.</p>
<p><b>8. EQUIPMENT USAGE</b></p>	<p><b>8. POUŽITÍ VYBAVENÍ</b></p>
<p>Sponsor will provide the following equipment to the Provider for purposes of the Provider performing activities necessary for the Study, which following Study Completion, shall be returned to Sponsor or its</p>	<p>Zadavatel poskytne Poskytovateli následující vybavení pro účely Poskytovatele k provádění činností nezbytných ve studii, které po dokončení studie vrátí zpět zadavateli nebo jeho pověřenému zástupci v dobrém stavu, s běžným opotřebením.</p>

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0



designated agent in good condition, normal wear and tear excepted.	
Item: Apple iPad 6th generation, model A1954 Serial number: will be specified in the handover protocol Value: [REDACTED] Quantity: 1 Condition: New	Položka: Apple iPad 6. generace, model A1954 Výrobní číslo: bude uvedeno v předávacím protokolu Hodnota: [REDACTED] Množství: 1 Stav: Nový
Provider will: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ensure that the Equipment will be used by trained personnel, in accordance with the Protocol</li> <li>• Ensure that the Equipment will be used only for this Study</li> <li>• Cooperate with all installation, repair, and maintenance of the Equipment</li> <li>• Provide appropriate environment, space and support for the Equipment</li> <li>• Notify Sponsor of damage to or malfunction of the Equipment</li> </ul>	Poskytovatel bude provádět následující: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Zajistí, že vybavení bude používat proškolený personál podle protokolu.</li> <li>• Zajistí, že vybavení se bude používat výhradně pro tuto studii. Spolupracovat při veškerých instalacích, opravách a údržbě vybavení.</li> <li>• Poskytne odpovídající prostředí, prostor a podporu pro vybavení.</li> <li>• Uvědomí zadavatele o poškození nebo nesprávném fungování vybavení.</li> </ul>
Promptly following the completion or earlier termination of the Study, at Sponsor's direction and expense, Provider shall return Equipment to Sponsor.	Ihned po dokončení nebo předčasném ukončení studie, dle pokynů a na náklady zadavatele, vrátí Poskytovatel vybavení zpět zadavateli.
<b>9. FINAL PAYMENT</b>	<b>9. ZÁVĚREČNÁ PLATBA.</b>
Final payment under this Agreement, including the balance of monies earned for Study Subject Visit Payments (10% holdback) will be paid to Provider after the following requirements have been met:	Závěrečná platba podle této smlouvy, včetně zbývajících částí finančních prostředků z platby za každou návštěvu studijního subjektu (10% zádržné), bude vyplacena Poskytovateli poté, co budou splněny následující požadavky:
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Final resolution of all queries;</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• konečné vyřešení všech dotazů;</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Upon final acceptance of all eCRFs;</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• na základě konečného přijetí všech formulářů eCRF;</li> </ul>

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

<ul style="list-style-type: none"> <li>The receipt and approval of any outstanding regulatory/study documents as required by Sponsor;</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>přijetí a schválení všech zbývajících regulačních dokumentů / dokumentů studie požadovaných zadavatelem;</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>The return of all unused Study Drug or verification of Provider's destruction of Study Drug; whichever is applicable;</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>vrácení všech nepoužitých hodnocených přípravků nebo po ověření, že Poskytovatel hodnocené přípravky zlikvidoval, podle toho, co připadá v úvahu;</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>The return of Study supplies (including any equipment provided to Provider by Sponsor) and Confidential Information to Sponsor; and</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>vrácení materiálů pro studii (včetně jakéhokoli vybavení poskytnutého Poskytovateli zadavatelem) a důvěrných informací zadavateli;</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>Upon completion of all other applicable conditions set forth in the Agreement.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>po splnění všech dalších příslušných podmínek stanovených ve smlouvě.</li> </ul>

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultní nemocnice Hradec Králové

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

<b>SCHEDULE B</b>	<b>PŘÍLOHA B</b>
<b>BUDGET</b>	<b>ROZPOČET</b>

Protocol: INCMOR0208-301

Site #: 535

Institution: Fakultni nemocnice Hradec Kralove

Principal Investigator: [REDACTED]

Incyte #: 00096795.0

v.7-7.15

CONFIDENTIAL / DŮVĚRNÉ

**Schedule C - Power of attorney/Delegation  
letter of EU Legal Representative of Incyte,  
Delegation Letter to CRO**

**Příloha C – Plná moc/Delegační dopis pro  
Zástupce Incyte v EU, Delegační dopis pro  
CRO**

**Delegation letter of EU Legal Representative of Incyte / Delegační dopis pro Zástupce Incyte  
v EU**

Only by reference / vloženo odkazem

Protocol: INCMOR0208-301  
Site #: 535  
Institution: Fakultni nemocnice Hradec Kralove  
Principal Investigator: XXXXXXXXXX  
Incyte #: 00096795.0

v.7-7.15

CONFIDENTIAL / DŮVĚRNÉ

Page 44 of 45

**Delegation Letter to CRO / Delegační dopis pro CRO**  
Only by reference / vloženo odkazem

Protocol: INCMOR0208-301  
Site #: 535  
Institution: Fakultni nemocnice Hradec Kralove  
Principal Investigator: [REDACTED]  
Incyte #: 00096795.0